

INDEX DU QENYA LEXICON

comme publié dans Parma Eldalamberon #12

Cet index complète notre [précédent index](#) au Qenya Lexicon (par traductions anglaises) avec une liste correspondante des mots Qenya. Le Qenya Lexicon est organisé par racines, et alors que trouver n'importe quel mot spécifique n'est pas aussi difficile que dans les *Etymologies*, le Qenya Lexicon comme imprimé dans Parma Eldalamberon #12 n'est toujours relativement pas pratique si vous voulez jeter un coup d'œil sur une forme de mot spécifique. Dans cet Index, des mots sont listés dans un ordre strictement alphabétique, avec une référence à la page et colonne (ex. 29L = page 29, left column (colonne de gauche); 29R = page 29, right column (colonne de droite)).

Les lettres majuscules sont utilisées plus ou moins comme dans le Lexicon lui-même. Beaucoup de mots qui ne sont évidemment pas des noms propres sont aussi avec des majuscules; il semble que Tolkien utilise quelques fois des lettres capitales pour indiquer certaines divisions, etc.

Dans quelques cas les mots qui sont listés dans le texte de Tolkien incluent des diacritiques qui ne peuvent pas être reproduits ici. Dans ces cas, une remarque entre parenthèses "(diacritique)" est insérée à la suite du mot. Les diacritiques se trouvent dans le Lexicon tel qu'imprimé dans Parma Eldalamberon.

Le Lexicon, et donc aussi la partie principale de cet Index, compte plus de 3000 entrées (une estimation par les éditeurs, "plus de 2500 entrées", est techniquement correct mais de loin trop conservateur). En plus de la liste des mots Qenya, cet Index inclue aussi une liste de passés de verbes, quand ils sont mentionnés dans le Lexicon. Les références aux pages et aux colonnes, ainsi que la forme qu'a le verbe dans la liste principale, sont fournis ici. Il y a deux suppléments: une liste de mots Gnomiques et de noms mentionnés dans le Lexicon (par Tolkien ou par les éditeurs), et finalement une courte note sur les mots des autres langages que le Qenya et le Gnomique.

A

- â 29L
- a- 81L
- ai! 34L (29L)
- aika 29L
- Aikaldamor 29L
- aiko (u) 29R
- aikuvoite 29R
- ailin (-n) 29L, 29R
- ailinon 29L, 29R
- Ailinóne 29L
- ailo (u) 29R
- aimaksin (-si) 34L
- aimaktu (-tar) 34L
- aimaktur 73R, 80R
- aimo 34L (29L)
- aina 34L (29L)
- Ainatar (-d) 34L
- aini (pl. Ainir) 34L
- ainu (pl. Ainur) 34L; Ainu 99R; Ainur 99R
- aipio 34L, 74L (29L)
- aiqa 29R
- aiqaire (e) 29R
- aiqale 29R
- aiqasse 29R
- aira 34L
- aira qinde/qinne 77R (*en réalité avec l'article: i-aira qinde/qinne*)

- aire 34L (29L)
- ais (aist-) 34L
- aista 34L (29L)
- aistale 34L
- aistalea 34L
- akainu- 46L
- akainusta 46L
- akaire (-i) 46L
- akairis (-s ou -ts) 30R; akairis (-s ou ts-) 46L; Akairis 36L, 55R, 56L (29R)
- akairisan (mb) 46L
- aksa 29R
- akta 29L
- al- 29R
- ala! 29R
- alakse 30L
- alalme 29R
- Alalminóre 29R, 36L, 36R; Alalminôre 66R
- alanda 34L, 51L (30L)
- alapumba 30R, 51L (30L)
- alas (-st) 30L
- alaska 30L
- alasta 30L
- alaswa 30L
- alayambo! 29R
- alda 29R
- alda mavoite 57R
- aldamo 29R
- aldeia 29R
- aldeon (nd-) 29R
- alka 30L
- alkana- 30L
- alkar-, alkarin 30L
- alkara 30L
- allume 30L
- allune < allu- (alnu-) 30L
- alluva 30L
- alma 29R
- almo 29R
- alqa 30L
- Alqaluntë 30L, 57L
- Alqarámë 30L
- alqe 30L
- alu 30L
- am-, amu- 30R
- ama 30L
- amaimi 30L
- amalda 30R, 58L, 62L (30L)
- amapta- 34L, 59L (30L)
- Amarto 34L (30L)
- Ambar (rt), ambart- 34L; ambar (s-) 30R; Ambar 30L
- ambasse 30L
- ambe 33R
- ambi 30L
- âmi 30L
- amillion 30R
- Amillo 30R, 36L, 36R
- amis (ts) 30L
- ammi 30L
- amu 30R
- amu- 30R
- amun(d) 30R
- amunta 30R
- amunte 30R
- an (and-) 31L
- ana 31L
- ana- 31L (89L)
- anai 31R
- anaina 31R
- anar (rd-) 31L
- anarie 31L
- anatarwesta 31L, 89L
- ande (i) 31L; 32L
- andea 31L
- Andesalke 31L
- andesilqe 31L
- Andisalke 31L
- anga 31L
- Angaina, angaina 31L
- Angaino 34R (31R)
- angaisine, [angaisin]ie 34R
- angaitya (?passé angaisine) 34R (31R, 81R)
- Angamandi 31L
- Angamandor 31L
- Angamandu 31L, 58R
- angayanda 34R
- Angayar 34R
- Angayasse 34R (31R, 81R)
- Angear 34R
- Angoron(ti), Angoronti 31L
- anî 31R

- anin 31L
- anir passé âne 31L
- ank (anq-) 31R
- ank 98L
- ankar (s) 98L
- Ankar pl. ankasi 31R
- ankasse 30R, 31R
- ankassea 30R, 31R
- anno 31L
- anqa 31R, 98L
- anqar 98L
- anqe 31R
- anqin 31R
- anta passé âne 31L
- anto (u) 31R
- anu 31R
- anuon 31R
- anûre (i anûre) 31R
- anusta 31R
- anustar 31R
- anûva 31R
- anûvie 31R
- anuvoite (-si) 31R
- anwa 30R
- apaika 34L (31R)
- apaira 34L
- Apaire 34L (31R)
- apanta- (?passé apante, [apant]ane) 34L (31R)
- apantie 34L
- apsa 29L (31R)
- apta- 29L (31R)
- apte 29L (31R)
- aqi 33L (32L)
- aqin 31R
- ar (arn-) 32L
- ar (as-) 33L
- -ar 40R
- ar, ara 32L
- àra 32L
- âra 32L
- ara, ar 32L
- arak 30R (32R)
- arakte 30R (32R)
- arauka 32R, 34L
- arauke pl. -i 32R; arauke 58R (61L, 79L)
- arda 32L
- are 32L
- arean (nd-) 32L
- Areandor, areandor 32L; Areandor 32R
- Areanor 32R
- areanóre 32R
- arin (-n) 32L
- arinya 32L
- aris (-ts) 32L
- arm- (?passé arme) 32R
- arma 32R
- arme 32R
- arqa 32L
- arqilis 32L
- artan (-m) 32R
- aru 32L
- arwa 32L
- Aryan 32R
- Aryandor 32R
- Aryar- 32R
- as (ass-) 33L
- asa- 33L
- asampe 30R (33L); asampea 30R
- asesta- (?passé [a]sestane) 82R (33L, 83L); asesta 30R
- aestaine 82R; [aest]aine 30R
- aeste 82R
- aestima 82R (83L); [aest]ima 30R
- assea 33L
- astuvu passé astûve 33L
- aswa 33L
- atamba 90L
- Atar (-d) 33L
- atempa 30R, 33L, 90L
- att- (at-) 33L
- atta 33L
- atta- 33L
- atta Lenqelênu 53L
- attala 33L
- attalaite 88L
- attalin 88L
- attu 33L
- au, au- 33R
- auk 33L
- Aule/aule (i) 34L, 71R; aussi 33L, 88R
- auqa 33L
- aure (-i) 33R

- aurea 33R
- aurin 33R
- aurinde 33R
- aurinka 33R
- ausi- 33R
- ausie 33R
- Ausir 33R
- austa 33R
- austakalende 33R
- austalende 33R
- Autar 33R
- aute (si-) 33R
- aute (-tê) 33R
- Auvar 33R
- avalta (?passé avaltane ou [avalanta >] avalante) 34L
- avalta 37L (33R)
- avande! 33R
- avanwa 33R
- Avar (-s) 33R
- avarna 33R
- Avas (st) 33R
- avavanda! 33R
- avealta 30R (33R)
- avesta 29L (33R)
- avestalis (-ss) 29L (33R); Avestalis 36R
- avîka 30R (avîka, 33R)
- avin ?passé ambe 33R
- áye! 34L
- aürqîla 33R
- aürqîlea 33R

C

- cectecet 46L

D

- die 105R (34R)
- dienda 105R (34R)
- diéra 105R (34R)
- dyene 105R
- dyeye 105R

E

- e- 34R, 81L
- ea 34R, 35L
- earen (-d) 34R, 35L
- Earendilyon 35L
- Earendl 34R, 35L, 63L; Earendel 72L; Eärendil 35L
- Egalmoth 29L
- ek- 34R (35L)
- ekkala 34R (35L)
- ekki (i) 35L
- ekkia 35L
- eksiqilta 35L
- ekta- 35L
- ektala 34R (35L)
- ektaqilta 35L
- ektar (rd-) 35L
- ektar 74L
- ekte- (eksi-) 35L
- Ektele 35L
- ektele 46L
- el- 36L
- elda 35L
- Eldamar 35L, 36R, 48L, 60R, 85R
- eldanyanda (*non traduit*) 68R
- Eldaqet 77L
- eldaqetse 35L
- eldaqet (-t) 35L
- Eldar 35L, 36L, 36R, 85R, 91L; eldar 43R; Eldar yan Indi 43L; Eldar yan Ildi 43L
- eldarissa, Eldarissa 35L, 77L, 83L
- eldarisse 35L
- eldasilqe 35L
- elin passé éle 35R
- elk 35R
- elka 35R
- elke 35R
- elt 35R
- elta 35R
- elte (*diacritique*) 35R
- Elwen (n) 35R
- elwen 52R
- Elwenillo 34R
- em' 35R
- em' 35R
- emb- 35R
- emil 35R

- emin 35R
 - emir 35R
 - emna 35R
 - en- 34R, 81L (35R)
 - en (emb-) 35R
 - en' 35R
 - ena 34R (35R)
 - enda 35R
 - ende 35R
 - endl 36L
 - ene! 34R (29R, 35R)
 - enga 36L
 - enget 35R, 66L
 - engetor 35R, 66L
 - enin 35R
 - enna 35R, 35R
 - enqe (i) 36L, 35R
 - ent 35R
 - Enu 35R
 - enwa 34R (35R)
 - enwe 35R
 - enya 35R
 - enyarin 35R
 - enye- (*diacritique*) 35R
 - enye 35R
 - er 36L
 - er- 36L
 - erda 36L
 - ere- 36L
 - ere(n) 36L; ere, eren 105R
 - erefainu 36L
 - Eremandu 36L
 - resse (i) 36L
 - ressea, Eressea 36L
 - erevainu 36L
 - erin (passé ?ère) 36L
 - Erinti 30R, 36L, 36R, 39R, 40L, 55R, 56L
 - Erintion 36R
 - Eriol 36L; Erioll- 69R
 - eru 36L
 - Eruman 36L (39R)
 - Erumàni 32R
 - Erumâni 36L
 - erûmea 36L
 - erus 36L
 - erusta 36L
 - es- 36L
 - eska 36R
 - est 36L
 - Estirin 36R
 - [Estir]ios 36R
 - et- 34R (36R)
 - etamîne 34R; etamîne, ettamîne 36R
 - etil 36R
 - etl 36R
 - etta 36R
 - ettamîne 34R, 41R, 87R
 - ettani 36R
 - ettanu 36R
 - [ettare]ndo 36R
 - ettarendi 36R
 - ettaréro 36R
 - ettaresse 36R
 - ettaresta 36R
 - ettele 36R
 - ettui 34R, 36R
 - eule 36R
 - eulitse 36R
 - evandilyon 36R
 - evandl 36R
- ## F
- Fa 37L
 - fâ 37L; Fâ 37L
 - faika (*deux significations*) 37R
 - faino, fainu 37R (37L)
 - fainu- 37R (37L)
 - faire (i) 37R (37L)
 - fairie 36R (37L)
 - falas(s), falass- 37L
 - falin 37L
 - falka 37L
 - falkasse, falkassea 37L
 - Falman 37L
 - falmar 37L
 - falmo (falma?) 37L
 - falqa 37L, 38R
 - falqan 37L, 38R
 - famba 36R, 37L
 - fambo 37L
 - fan (-d) 82L, 82R; fan (d), fand- 37L

- fandelu 38R
 - fandelûva 38R
 - fandelûvie 38R
 - fandelwa 38R
 - fando 38R
 - fandor (-s) 38R
 - fandos (-ss) 38R
 - fanôre 37R
 - fanôrea 37R
 - fanôriva 37R
 - fansa 37R
 - fanta- (?passé fantane et fante) 37R
 - fantl 37R
 - Fantor 38R, 100R
 - Fantur (r-) 37R
 - Fanturi 37R
 - fanwe 37R
 - Fas (ts) 37R
 - fatsale 37R
 - fatse 37R
 - fatsevoite 57R
 - fauka 37L (37R)
 - fausta- 37R
 - fausta (*non traduit*) 37R
 - faustima (*non traduit*) 37R
 - faviłna 37L
 - Fawilna 37L
 - Fé 41L, 100R (37R)
 - felpa 38L
 - felu 38L
 - felusi 38L
 - fen (feng-) 38L
 - feng (*deux significations?*) 38L
 - fengin 38L
 - feno 38L
 - fenqa 38L
 - fent 38L
 - Fentor 38L
 - Fenume 38L
 - filima 38L
 - filimpe 38L
 - filinqe 38L
 - filma 38L
 - filqe 38L
 - filume 38L
 - filumin 38L
 - filwa 38L
 - finde 38L
 - findl 38R
 - fine 38L
 - fingil 38L
 - fingwa 38L
 - finie 38L
 - fint 38L
 - finwa 38L
 - fion 87R
 - Fion(d) 38R, 87R; Fion, Fionwe 38R
 - Fionwe 44L, 99L; Fionwe Ûrion 99L; Fionwë-Ûrion 38R
 - firin 38R
 - Foa 38R
 - Foalôke 38R; Foalókë 55R
 - foina 38R
 - fôle 38R
 - fôlima 38R
 - fui 103R
 - Fui 58R, 68R; Fui, fui 38R
 - fum- (?passé fûme, fumbe) 39L
 - fûme (e), fûme (i) 39L
 - fumella, fûmella, fúmella, fumellar 39L; fumella valinôrea 44R
 - fûmelot, fúmeloł, fúmelloł 39L; fúmeloł valinoriva 39L
 - furin 39L
- ## H
- halis (ss-) 39L
 - haliske 39L
 - halkin 39R (39L)
 - haloisi 39L
 - haloite 39L
 - halta- (irreg. passé halle, ehalle) 39L
 - hamba 39L
 - Hambanan 39R
 - hambanoite 39L
 - han (hamb-) 39L
 - hant 39L
 - har, hare 39R
 - hara 39R
 - haranda 39R
 - haranwa 39R
 - harin (?passé hâre, hande) 39R
 - haru 39R

- haruni 39R
- Harwalien (*diacritique*) 39R
- hatin (?passé hante) 39R
- hatse 39R
- hatsea 39R
- helilokte 39L
- helin (-n) 39R
- helinilea 39L
- helinille 39L
- helinqila 39L
- helinwa 39L
- Helinyen 39L
- Helinyetille 39R
- helka 39R
- Helke 39R
- hempa 40L
- Hen (hend-), pl. hendi 40L
- hen- (hend-, pl. hendi) 82R, 83L
- heno (u) 40L, 38L
- henuva 40L
- henwi (*duel*) 82R, 83L
- henwi 40L
- hepe, hepin (?passé hemepe) 40L
- hêre (e) 40L
- herendo, [he]rêro 40R
- heresse 40R
- heri 40L
- heritse 40L
- herivesti 40L
- hêru 40L
- heru, heru- 40L
- heruni 40L
- heruvesto 40L
- hes (-t) 40L
- Hesin (-n) 40R
- Heskil 40R
- hessa 40R
- hesta- 40R
- hesta, hestale 40L
- hestaner 40L
- hestani, [hest]anoini, hestanoina 40L
- hestanu, [hest]anoinu 40L
- hestaqin 40L
- hetl 40L, 40R
- hil 40R
- -hil 40R
- hilde 40R
- hilkin 39R, 40R
- hilmi 40R
- hilmie 40R
- hilmo 40R, 106R
- hilu 40R
- híse 40R
- Hisinan 40R (70R)
- histe 40R
- hiswa 40R
- hô 40R
- holále 40R, 41L
- holle 40R
- holto- (*diacritique*) 40R
- hon(d)- 40R
- hondo 40R
- hont (ty) 41L (40R)
- hontosse 41L (40R)
- hóre (i), hóre 41L
- horinel (pl. horinelli) 41L
- horma 41L
- hos (host-) 41L
- Hos(t) 71L
- hosse 41L, (*différente signification:*) 71L
- hosta 71L
- hostar (r-) 41L
- hostar (*différent du précédent*) 71L
- hotin (?passé hontye) 41L
- hototyosse 41L
- huan (d) 37L
- hue- (?huen-, huer- ?hues-) 40L
- hui 38R, 41L, 41R, 103R
- huiva 41L
- hulále (41L) = holále 40R (41L)
- hulin 41L
- hulqa 41L
- hunda 41L
- hunto 41L
- hurin 39L
- húta- (?passé hue) 41L
- hûtatyosta 50L
- hya 41R
- hyá 41R
- hyanda 41R
- hyapa 41R, 82R
- hyar (rm) 41R
- hyúne (i) 41R, 57L

I

- i anûre 31R
- i lielesta 53R
- I Nori Landar 51L
- i qanda 70L
- i qinde (e) 77L
- i Sovalle 86L
- i Torqeler 94R
- i-air' anûre 31R
- i-aira qinde, i-aira qinne 77R
- ike (i) 41R
- iki! 41R (29R)
- Il 42R, 92R
- -il 40R; -'il 42R
- ilaika 41R
- ildi 41R; Ildi 43L
- ilimba 42L
- ilin (-m) 42L
- ilke 42L
- ilkin (?passé alke) 42L
- illaika 41R
- ille (i) 42L
- illia 42L
- ilma 42L
- iloite, illoite 41R
- ilqa 42L
- ilsa 42L
- ilt 42L
- iltanka 41R
- IIterendi 91R
- iltin 42L
- Ilu, ilu 42L; ilu 101R
- iluin -d 42L
- iluin(do), iluindo 42L
- ilumar (-s) 42L
- ilumar 42L
- iluqinga 42L
- Ilûvatar (d), *référence principale* 42L;
aussi: Ilûvatar 34L; Ilûvatar 42R
- ilvran 42L
- ilwe (e) 42L
- Ilwë 42R
- Ilweran 42L, 42R
- ilweranta, Ilweranta 42L
- ilwint 42L
- imbe 41R, 42R
- imbile 41R, 42R
- imbilink 41R, 42R
- imi 42R
- iminqa 42R
- indi 41R, 42R, 43L; Eldar yan Indi 43L
- indo 42R, 43L
- indoite 42R, 43L
- indolis 43L
- indor (-r) 43L
- Indorion 106R
- íne 41R, 42R
- -îne 42R
- -înea 42R
- Ing (72L)
- Ingil 42R, 43L (42L)
- Ingilmo 42R, 43L
- Ingilnóre, Ingilnóre 42R
- ingwe (i) 43R; ingwe 42R, 97L
- ingwil 42R, 43R
- ingwilin (ng) 43R
- ingwilin 42R
- inqa 42R
- inqavîka 42R
- inqele 42R
- int 42R
- Inwe (ê) 42R, 43L; inwe pl. inwir 42R;
Inwe 40L, 43R; inwe 43R
- Inweli 36L
- Inwelin 104R
- Inwenóre 36L, 36R
- inwetelumbe 90R
- Inwilis (-ss) 42R
- inwilitse 42R
- Inwinóre 29R, 35L, 42R, 48L
- inya 42R
- inye (*diacritique*) 42R
- Ion 43L, 106R
- -ion 106R
- i-Panna Kuluinen 72L-72R
- i-Ponôrir 74R
- iqin 43L
- iqis (st) 43L
- iqista 43L; iqista- 43L
- iqisya- 43L
- irin (n) 43L
- irin 43L
- irmin (n-) 43L

- irt (ty) 43L
- irtin 43L
- is (iss-) 43R
- Isil, isil 43R
- Isilinwe 43R
- Isilmo 43R
- iska 43R
- iskane 43R
- isqa 43L
- isqale 43L
- isqalea 43L
- isse 43L
- ista (passé sinte) 43L (passé aussi dans 85L)
- i-Sûlimi 86R
- iswa 43L
- itis (-s) 43R
- itisin 43R
- itisya- 43R
- itse (e) 43R
- Itselokte 43R
- Îverind- 43R
- Iweran (79L)

K

- ka- 43R
- ká 43R
- kabu (*peut-être une erreur pour karp-*) 45R
- kaïkta- 46L (43R)
- kailen (n) 46L (43R)
- kaima- 46L
- kaimasambe 46L
- kaime 46L
- kaina 43R
- kainu- 46L
- kainusta 46L
- kaita- 46L
- kaito- 46L
- kaitoile (*diacritique*) 46L
- kaitosambe 46L
- kaka- 44L
- kakil 44L
- kakin 44L
- kala- (?passé kále) 44L
- kala 44L

- [kalain]ea 44L
- kalaina 44L
- Kalainis (-ss) 44L
- kalas (ss) 44L
- kalaska 44L
- kalassina 44L
- kále (e) 44L
- kalenda 44L
- kalende 44L
- kalimban (n-) 44R (70R)
- kalimbardi 44R
- kalimbarie 44R
- kalimbo (o) 44R
- kalka 47L (44R)
- kalke (i) 44L
- kalle (e) 44L (57L)
- kalleva 44L
- kallevoite 44L
- kallu (?passé kallune-) 44L
- kallu- 44L
- kalma 44L
- kalmar (rn-) 44L
- Kalmo (ô) 44L
- kalon (ng-) 46R (44R)
- kalonga (44R)
- kalonga 46R
- [kalongal]e 46R
- kalongalan(d) 46R
- kalonya- 46R (44R)
- kalorme (e), Kalorme 44L
- Kalormë 70R
- kalpa 47L (44R)
- kalpe 47L (44R)
- kalta (passé kalante) 44L
- kalu- 44L
- kalumet (tt) 44L
- kalwa 44L
- [ka]máta- 43R
- káma 43R, 44R
- kama 44R
- kamanta 43R, 44R
- kamba 44R
- kambo 45R
- kamillo 44R
- kamilot 44R
- kampilosse 44R
- kampin (n) 44R

- Kampo 45L (44R)
- kamu- 44R
- kanda- (passé kandane ou kande) 47L (45L)
- kandôra 47L, 47R (45L)
- kangale 45L
- kangaris (ts) 45L
- kangawinda 45L
- kangin 45L
- kanka 44R
- kankale 44L
- kankale-malina 44L (68R); kankale malina 69L, 44L
- kantele 45L
- kantil 45L
- kantl 45L
- kanu 44R
- kanuina 44R
- kanuva 44R
- kanwa 44R, 47L (45L)
- kapalima 45L
- kapalinda 45L
- kapanda 45L
- kapin (?passé kampe) 45L
- kapta (?passé kâpe) 45L
- kar- (kas-) 45R
- karin (?passé kâre) 45L
- karina 45L
- karka 48R, 49L (45L)
- karkanel 48R (45L)
- karkapolka 48R, 49L (45L)
- karkara 48R (45L)
- karkaras (ss) 48R; Karkaras, karkaras 49L
- karkasarma 48R
- karkasse 48R, 49L (45L)
- karma 45L
- karmalin (-da) 48R
- karmalin 48R
- karne 48R
- karneambar 48R
- [karneambar]a 48R
- karnevalin (*diacritique*) 48R
- karnewalin (*diacritique*) 48R
- karon (-n) 45L
- karp- 45R
- karpale 45R
- karpalima (*diacritique*) 45R
- karpan 45R
- kart (?*karp-) 45R
- karwalin 48R
- kasien (d) 45R
- kasientule (i) 45R, 95L
- kasondo 43R (45R)
- kasóro- 43R (45R)
- kasqar, kasqarin 45R
- kasta 43R (45R)
- kastea 45R
- kate (kati-) 45R
- katinka 45R
- katl 44L
- kauka 45R
- Kaukareldar 45R
- kauko (-u) 45R
- kaune 45R
- kaure 45R
- kaurea 45R
- kaurenoina 45R
- kava- 45R
- kawin 45R
- keket (-kt) 46L
- kekta 46L
- kekteket (-tt) 46L
- kektele 35L, 46L
- kektelu 46L
- keleta 46L
- kelta- 46L
- kelu 46L; kelu- 46L
- kelume 46L
- kelusindi 84L; kelusindi, Kelusindi 46L
- kemen 46L, 46R
- kemi 46L, 46R; Kémi, kêmi 46R
- ken 46R
- kenin 46R
- kenqa 46R
- kent 46R
- kenyeva 46R
- kere 46R
- kereksa (-sk-) 46R
- keres (-t) 46R
- ?kereska 46R
- keresto 46R
- kîla, kîla 46R
- [kilap]ink 46R

- kilapi 46R
- kilapitya- 46R
- kilin 46R
- kilinke 46R
- kilinkele 46R
- kilintil 46R
- kilintl 46R
- kilintya- 46R
- kilkin (passé kalka) 47L
- kilkin 47L
- kilme 46R
- kilt 47L
- kiltin 47L
- kinda 47L
- kinka- (?passé ekinkatte) 47L
- kinkata- (?passé ekinkatande) 47L
- kiris (t) 47L
- kirkis 47L
- kirme 47L
- kisin 47L
- kitya- (?passé ekitsine) 47L
- kityale 47L
- kityalea 47L
- kityasta 47L
- -ko 47R
- koi 48R
- koina 48R
- koire 48R
- koirea 48R
- koiresta 48R
- koisimatl 48R, 60L
- koisimatwa 60L
- koisiva 48R
- koite (acc. koisin) 48R
- koiva 48R
- koivie 48R
- Koivië-néni 48R
- kôle 47R
- kôlema 47R
- kôlemaina 47R
- kôlemaine 47R
- kôleta- 47R
- kôleva 47R
- koli- 47R
- kolimen 47R
- kolmaine 47R
- kolman (n-) 47R
- kolme 47R
- kolmekta 47R
- kolosilde 47R
- kolosta 47R
- koluke (e) 47R
- kolwa 47R
- kôma 47R
- kômea 47R
- kondor (-r) 48L (47R)
- kondorie 48L
- konta (passé kôme) 47R
- kópa, Kôpa 47R
- kôpas, Kôpas 47R
- Kor (kôr-) 48L; kor (kos-) 48L
- korda 48L
- kordon 48L
- Kóre 42R
- korin 48L (36L)
- korina 48L
- korma 48L
- Kormas (-st) 48L, 36R
- Kormot 48L
- korne 48L
- Koromas 48L
- Korosintil 48L
- Korosintl 48L; korosintl 48L
- korossilin 48L
- Kortirion 29R, 48L, 93L
- korto 48L
- kos (-st-) 48L; kos- 48L
- kosar (d-) 48L
- kosima 48L
- koso- 48L
- Kosomot 48L
- kosta- (passé kôse) 48L
- kote (-i), {pl.} acc. kotsin 48R
- kotsia 48R
- kotsivoite 48R
- kottule (i) 95L
- kottule 48R
- kotulwe 48R
- kû 49R (49L)
- kulmarin (-d) 49L
- kulmarinda 49L
- kulpin (?passé kalpe) 47L, 97L
- kulpin 49L
- kulu 49L

- kuluin (d) 49L
- kuluina 49L
- kuluksa 49L
- Kulullin 49L
- kululta 49L
- kulumin 49L
- kulurin (-da) 49L
- kulurinda 49L
- kulusta 49L
- kuluva 49L
- kuluvoite (-si) 49L
- kumba 49L
- kumbe 49L
- kúme 49L
- kumin (passé kúme, kumbe) 49L
- kumpo 49L
- kunda (*traduction illisible*) 49R
- kûne 49R (49L)
- kuo 47R
- kupta- 49L
- kuptulo 49L
- kûra (*traduction illisible*) 49R
- kurini 49L, 49R
- kuru 49L, 49R
- kuruvar (d) 49L, 49R
- kut (kupt-) 49L
- kûva (56R)

L

- lâ 50R
- lahta (*non traduit*), ?passé lahante 50R
- laïka 50R
- laiqa 52L (50R, 52R)
- laiqasse 52R
- laire 52L (50R, 52R)
- Laisi 52R (50R)
- laisifalle (*non traduit*) 52R
- laite (*non traduit*) 52R
- laïto 52L (50R)
- lak (laq-) 51L (50R)
- lala- 50R
- lalar (-d) 50R
- lalle (i) 50R
- lalta- (or ?latta-) 51R
- lama (acc. lamna ou laman) 50R

- lâma 50R
- lama rausima 79L
- lama raustea 50R, 79L
- lamandar (-r) 50R
- lamanwa 50R
- lâmare, lâmarin 50R
- lambe 52L (50R)
- laminya 50R
- Lampa- (?passé lampane) 51L
- landa 51L
- lanq-, lanqa 55L (51L)
- lanqe 51L cf. 55L
- lanqa 55L
- lant- (?passé lante) 51L
- lanta 51L
- lapa- 51L
- lapatl 51L
- lapatte (-tsi) 51L
- lapil 51L
- lapumba 51L
- laqa- (?passé lanqe-, lâqe) 51L (55L)
- lar (r) 51L
- larda 51L
- larma 51L
- larmavoite 51L
- larmea 51L
- laru 51L
- laruke 51L
- larûva 51L
- las (laks-) 51L
- lasse (e) 51L, 51R
- lassea 51L
- lasselanta 51L, 72L (51R); Lasselanta 72L
- lat- (latt-) 51R
- lâta- 50R
- latsin, latsina 51R; latsina 50R
- latta (ou ?lalta-) 51R
- lattin 51R
- lattulis 51R
- Latûken (-n-), latûken 51R
- latukenda 51R
- latwa 51R
- lauke (i) 52L (51R)
- laukien (d) 52L
- laule 52L (51R)
- laulema 52L

- laulemo 52L
- laulemuine 52L
- laulesta, laulesta- 52L
- laume 51R, aussi 52L (*différentes significations*)
- laumea 51R
- laumesta 52L
- Laupe (e) 51R
- laure 42L, 51R
- Laurelin 51R
- laurina 51R
- lausimatl 60L
- lausimatwa 60L
- lausiva 52L (51R)
- lausta- 52L (51R)
- lauste 52L (51R)
- laute (i) 52L (51R)
- lava- (?passé lâve-) 51R
- lâvear (d) 52L
- lavoiti- (*non traduit*) 52L
- lâwakêle 52L
- le (lê) 52R
- lehe- (passé lenge) (*lehe est en réalité donné comme une racine, LEHE-*) 52R
- lekta- 53L
- lekte- (passé leqente) 53L (52R)
- lemin 52R
- lemindea 52R
- leminkainen 52R
- lempe 52R, 53L
- lempea 52R, 95L
- lempessea 52R
- lêni 53L
- lenk (lenq-) 53L
- lenka 52R, 53L
- lenqelênu, Lenqelênu 53L
- lenu- 53L
- lênu 53L
- lenuva 53L
- lenwa 53L
- lepsa 52R (53L)
- lepsile (*diacritique*) 53L
- lept- 53L
- lepta 53L
- leqet (-tt) 53L
- Lerendi 52R, 53L
- lese- 53L
- lesta 53L
- leste- 53L
- let (lept-) 53L
- Letinwesse 52R (53L)
- leuke (i) 53L
- leume 53R
- leumeta- 52L
- -li 53R, 91L
- -lî 54L
- li-, lin- 53R
- lia- (?passé lîsine) 53R
- lia 53R; lia, liar 53R
- liantasse 53R
- liante 53R
- lie 53R
- lielesta 53R
- liende 53R
- likin (-n) 54L
- likinda- (?passé likindane) 54L
- Likinda 54L
- likinne, [lik]inde 54L
- lilt 55L (54L)
- lilt- 55L (54L)
- liltie 55L (54L)
- limba 53R (54L)
- limbe 53R (54L)
- lîmen 54L
- limil 54L
- limin (?passé lîme) 54L
- limna 54L
- limpalasse 53R, 54L; limpalasse, limpalassea, limpalassa, limpapalassea 53R
- limpe (i) 54R (54L)
- lin- 53R (54L)
- lin- (ling-) 54L (54R)
- lin (nd) 54R; lin(d) 54R
- lin 54L
- linda 54L, 54R
- lindea 54L, 54R
- lindele 54L, 54R
- lindele 54R
- lindelea 54R
- lindelin 54R
- lindelokte 54R
- Lindelos 55L, 56L
- lindôrea 54L, 54R
- lîne (*diacritique*) 53R, 54L

- lîneneldora 53R (54L)
- linge- 54L
- lingo 54L
- lingwe 54L
- lingwilla 54L
- lingwin 54L
- lini- 54R
- linqe (ê) 54R
- linqea 54R
- lint (linty-) 54L
- linta- (?passé lîne-) 54L
- lintasarinda, lintatarindea, lintusarindea 53R
- lintitinwe 53R, 92R (54L)
- lintuilinda 53R
- lintuilindôrea 53R
- lintulinda 53R
- lintutulussea, lintutulussea 53R
- lintutyulussea 53R
- linyulussea 53R
- linya- (?passé lintine) 54L
- lipil 54R
- lipte 54R
- lipte- 54R
- liqilitl 54R
- liqilla 54R
- liqilta 54R
- liqin, liqina 54R
- liqis (st) 54R
- liqïstea 54R
- liri- (?passé lîre ou linde) 54R
- lirilla 54R
- Lirillion 36R
- Lirillo (u) 54R, 40L
- lirit, liritta 54R
- lis (list-) 54R (55L)
- lîse 55L
- lîsele 55L
- listea 55L
- listevoite 55L
- listya- (?passé listine) 55L
- lititinwe 53R
- litl 54R, 55L
- -lle 92R
- loa 52L (55L)
- loima 55L, 56R
- loime (e) 56R
- loimea 56R
- loire 55L
- loire 56R
- loise (i) 56R
- loista 52L (55L)
- loita- 52L (55L)
- loite 52L (55L)
- lôke (i) 55L
- lokse 55L
- lokta- (?passé loktane) 55L
- lokte (-i) 55L
- lomba 55R
- Lôme (i), lôme 55R, 51R
- lomear, lômear, lômearni 55R
- lômïar 55R
- lómin 51R; lômin 55R
- lómina 51R; lômina 55R
- lomir (?passé lombe) 55R
- lon(d-), londa, londe 55R; lon(d), londe 56L
- londa- 56L
- lôpa 56L
- lopeta- (passé lopetâne) 56L
- lopo- 56L
- lopsi 56L
- loqilis 56L
- loqo- (lôqe ou lonqe-) 56L
- lor (?passé lôre) 56L
- lorda 56L
- Lôrien 37R; Lórien 69R; Lôrien, Lórien 56L; Lôrian Olofantur 37R; Lòrien Olofantur 69R
- losille 56L
- losse 56L
- -lot (lôt-) 55R (56R)
- lôta- 56L
- lotarwa 55R (56R)
- lôte (e) 55R (56R)
- lótea, lôtea 56L
- lotella 55R (56R)
- lóteqilna 56L
- Lotesse 36R, 55R, 56L
- Lotession 56L
- Lotisse 36L
- lôto- (?passé lonte) 55R, 56R (56L)
- lotôre 55R
- lotôrea 55R

- loyo- 56R
- lû 56R
- luin 56R
- luina 56R
- luina penwa 73L
- lûke (e) 56L
- lûkima 56L, 57L
- -lukse 56R
- luksima 56R
- lukso (u) 56L
- luksor 56L, 57L
- lukta- (?passé lue) 56R
- lukta 56R
- Lûle 57L
- lûlea 57L
- lumbo 57L
- lûme (i), *changé par Tolkien à partir de lûme (e)* 56R
- lûmen 56R
- lûmia 56R
- lunda- 52L
- lunde 56L, 56R
- Lunde kalaina 56R
- Lunde lôtea 56R
- Lunde niqilissea 56R
- Lunde niqissea 56R
- Lunde susûlima 56R
- Lunde timpînea 56R
- Lunde tiqilindea 56R
- lûne (i) 57L
- lunte (i) 57L
- lurda (*non traduit*) 52L
- lûre (e) < lûre (i) 57L; lûre (*non traduit*) 52L
- lûrea 57L
- lûsina 57L
- lusta 57L; lusta- 57L
- lûta- (?passé lue) 56R, 57L
- lutl 56L
- lûto 57L
- lutta- (?passé lûte) 57L
- lutto 57L
- lutu- (?lûke) 57L
- Luvier 57L
- lûvin, lûvina 57L
- luvu- 57L

M

- mâ 57R
- [ma]hte 57R
- mai 60L (57R)
- maira 60L (57R)
- mairu 60L
- maivoine 60L (57R)
- maivoita- (?passé maivôye) 60L
- Maiwe (i) 60L (57R)
- Maiwendi 60L
- mak- (?passé mâke, manke) 57R
- Maka- 58L
- Makar (n) 58L, 60R, 79L
- Makarna 58L
- Makarnea 58L
- makil (matl) 58L
- makilar (d) 58L
- makka 58L
- maksa- 59R
- maksar 58L, 59R
- makse (e) 58L
- maksella 58L
- makseta- 58L
- maksilis (st) 57R, 58L
- maksiliste 57R
- maksima 57R, 58L
- makta- (?passé mâke) 58L
- makte (i) 57R
- makte (maksî-) 57R, 58L
- mal (?passé mâle-) 58L
- mala- (mali-) 63R; mala (malu-) 63R
- malaqa 58L
- malatsa 58L
- mald- (?passé malde) 62L
- mald-, malda (58R)
- malda 62L
- maldor 58R
- malenka 52R, 57R (58R)
- malikon (d) 58L
- malikondea 58L
- malin(d) 58L
- malina 58L
- malka 58R
- malkane 58R
- malkaraukar 60R

- Malkarauke, malkarauki 32R, 58R, 61L, 101R
- malkasta 62L (58R)
- malke (e) 58R
- malke (i) 62L
- malko (u) 62L (58R); Malko 40L
- malkor 62L
- malkuvoite 62L
- malle (e) 58L
- malo (u) (*duel* malwi) 58L
- malu (?passé maltune- ou malûne-) 58L
- malwa 58L
- malwi 58L
- mand- 63R
- manda- (?passé mandane) 60R (59L)
- mande 58R
- mandor 59L; Mandor 99L
- Mandos (st-) 58R; Mandos 32R, 59L, 63R, 64L, 100R; Mandos Vefantur 37R
- mane (i) 58R
- mane- 58R
- mange (58R)
- mange (e) 59L
- mange (i) 62L
- manimo 58R
- manimuine 58R
- Mánir 58R
- manka 59L
- mantele 57R (58R)
- mantl 57R (58R)
- manwa 59R (58R)
- Manwe 101R; Manwe Sûlimo 58R, 102L; Manwe & Varda 86R
- manya 62L (58R)
- map- (?passé nampe) 59L
- mapalin 57R (59L, 72L)
- maptale 59L
- [maq]ile 57R
- maqa 57R (59L)
- maqale 57R (59L)
- maqalea 57R
- maqar (r) 60L (59L)
- maqi (*duel*) 57R
- mar- (?passé mâre-) 59L
- mar (d) 63L (59L)
- mar (*diacritique*) 60R (59L, *sans diacritique*)
- mar (mas-) 60L
- Mar Vanwa Tyaliéva 49R
- mâra (59R)
- mara- (*diacritique*) 63R
- mâra 57R
- mara- 63R
- mard- 59R, 63L
- marda- 63R
- mardo 59R; mardo pl. mardi 60R
- marikta 57R
- ma-rikta 80L
- marilla 59L, (*aussi avec diacritique:*) 59R
- marin, marina 59L
- marinde 59L
- marinne 59L
- mark 63L (59R)
- marma 63L (59R)
- marmale 63L (59R)
- marqa 63L (59R)
- mart 63L (59R)
- mart- 63L (59R)
- marta- 63R
- marto 63L (59R)
- maru 59L
- -mas (mast-) 60R
- mas (passé ?mâse) 59R
- mas- 59R
- -mas 59R
- maska 59R
- maske 59R
- masta 59R
- mastakorne 59R
- masto 60L (59R)
- maswa 59R
- mat- (?passé mante-) 59R
- mat (tt) 59R
- matl 58L
- matl (*différent du précédent*) 59R
- matsa 59R
- matsima 59R
- matu 59R
- maule (e) 60L
- mauya- (?passé mausine-) 60L
- mâvar 60L; mavar 62R
- mavardo 60L
- mavoite (mavoisi) 57R (60L)

- Mavwin 60L
- mâwar, mawardi 60L
- mâwe (i) 60L
- mâye 60L
- mear (-rn ou -s) 60R
- Measse, Meássë 60R, 79R
- mehte- (?) 60R
- mekil 60R
- mekilwa 60R
- mekta 60R
- mekte- (?passé mekente-) 60R
- mekte 60R
- mel- (?passé mêle) 60R
- melen- 60R
- meles (ss), meles(se) 60R
- melesse 60R
- melina 60R
- melitsa 60R
- melitse 60R
- melkaraukir, melkaraukar 60R
- Melko 61L, 99L, 106L
- mella 60R
- melna 60R
- melpo 61L
- ?melto 73R
- melwa 60R
- men (mem-) 61L
- mente 61L
- Meoi, meoi 61L
- meqa 60R (61L)
- mer 73R
- Meril i Turingi, Meril-i-Turingi 96L
- met (61L)
- met (mekt-) 60R
- metl (mekil) 60R (61L)
- metto 73R
- -mi 80L
- mild- (?passé malde) 62L
- mild-, mildi 61L
- mildi 62L
- mildi- 63R
- mile (i) 61L
- milin 61L (61L)
- milinarwa 61L
- milk- (?passé malke) 62L (61L)
- milki 63R
- milkin 62L
- milnar (r) 61L
- milt 61L
- mimbe 61L
- mimbematwa 61L
- min (d) 61R
- minda (?passé mindane) 61R
- mindl 61L
- Mindon (n-) 61R
- minqe 61L, 61R
- minti (i) 62L
- minti 61R
- minty- (passé mantye) 62L (61R)
- mintya 62L (61R)
- minu- 61R
- minwa 61R
- miq- (?passé minqe) 61R
- miqe (e) 61R
- miqile 61R
- miqilitse 61R
- mir 61L, 61R
- mire 61R
- mîrea 61R
- miri- 61R
- mirilla 61R
- mirin 61R
- mirk 61R
- [mirm]ire 61R
- mirmila 61R
- mirmile 61R
- mirt (ty) 61R
- mirtya- (mirtine) 61R
- Miru, miru 61R; miru mirmila 61R
- mirukarne (i) 61R
- mirûva 61R
- Miruvor 61R
- miruvôre (i), miruvóre 61R, 104R
- mis (t) 62L
- mitta 61L (62L)
- mitta- 61L (62L)
- -mo 106R
- moa 60L (62L)
- moalin, moalin (d) 60L (62L)
- moar (d-) 60L (62L); moardo, moardi 60L
- mokir (?passé môke) 62R
- -mondo 106R
- Mordo 62R

- môle (i) 62R, 63L
- môri 62R
- môrilanta 62R, 63L (51L, *aussi* morilanta)
- morinda 62R
- morion (d) 62R
- morion 63L
- môriva 62R
- morna 62R (63L)
- Mornië (63L)
- morqa 62R
- morqilea 62R
- moru- 62R
- morwa 62R (63L)
- morwen (d) 62R, 63L
- Morwinyon 62R, 63L, 104L
- mûko 63L
- mukta- (?passé mûke) 63L
- mul- (?passé mûle) 63L
- mul (d) 63L
- [mul]ina 63L (63R)
- mulda 63L
- mulma 63L
- mulmar 63L
- mulmen 63R
- mulmin 63L
- mulu- 63R
- munqa 63L (63R)
- muqa 63L (63R)
- murme 63R
- murmea 63R
- Murmenalda 63R
- muru- 63R
- mut (-kt) 63L (63R)

N

- nâ 63R
- naike (i) 65L (64L)
- naikele 65L
- naikelea 65L
- naiqa 65L (64L)
- naira 65L (64L)
- naitya- (?passé naïksine) 65L (64L)
- nak (q) 64R
- naka- (?passé nanke, nâke) 64L
- naksa 64L

- nal (nald-) 66R (64L)
- nala- 64L
- nalba 66R
- nalda 66R (64L)
- nalie 64L
- nalle 66R (64L)
- nan 64L
- nan (d-) 64R
- nandin 64L; nandin, Nandini 64R
- nandir 64R
- nang- (?passé nange) 66R (64R)
- nanqete 66R (64R)
- napsa 64R
- naqa- (?passé nanqe) 64R
- naqar 64R
- nar(d) 68L (64R)
- nara- (?passé nâre) 64R
- nara 64R
- narda- 68L (64R)
- Nardi 68L (64R)
- nardile 68L
- nardilea 68L
- nark 64R
- narka 64R
- narqa 68L (64R)
- narqa- 68L
- narqele 64R, 68L
- Narqelion (-n or nd) 68L, 72L (51R)
- narte (i) 64R
- narwa 68L (64R)
- narwe 68L
- nasa- (?passé natse) 64R
- nâse 64R
- nâsea 64R
- nasta 64L
- naswa 64R
- nat (-tt) 64L (64R)
- natto 64L (64R)
- nauma 65L
- naus (naust-) 64R
- naustavilte (i) 65L
- nauta- (?passé nâve) 65L
- nauto (*non traduit*) 64R
- nâve 64R
- navillo 65L
- nawa- (*non traduit*) 64R
- naya (*diacritique*) (?passé nâve) 65L

- nekte (e) 65L
- nekte(-le) 65L
- nektele 65L
- nelde 65R
- neldor (r) 65R; neldor normelassea 65R
- neldorin 65R
- neldorion 65R
- nele (i), neli- 65R
- nelenelqa 65R
- nelma 65R
- nelqa 65R
- nelt 65R
- nemba 65R
- neme- (?passé nême) 65R
- nemya 65R
- nen (nên-, nend-) 65R, 66L
- nendo 66L
- Neni Erúmëar 36L, 65R
- nênu 65R
- nênuvar (âr) 65R
- nenyu 65R
- nenyuvar 65R
- ner (r) 65R, 97R; -ner (77L)
- nêr 65R
- nerea 65R
- nereaine 65R
- nerevoite 65R
- Nermi 66L
- nertu 65R
- nes (nest-) 66L
- nes, ness- 66L
- nese- 66L
- Nessa 105R (39L)
- nesse 66L
- nesta- (?passé nêse ou nesse) 66L
- nesta 66L
- nete- (?passé nente) 66L
- nie 68R, 69L
- Nielikki 68R
- Nieliqi 68R
- Nieliqi 69L
- Nielíqui 54R, 69L
- Nielluin 65R (66L)
- Niellune 65L (66L)
- Nielúnë 65R
- nieninqe 68R, 69L
- Nienna 68R, 69L
- nier 65L
- nier (nies-) 65L (66L)
- Nierninwa 65L, 92L, 92R (66L)
- Nierninwe 92R
- nierwe 41R
- nierwes (?st) 65L (66L)
- nies (-ss) 65L (66L)
- nikte- (?passé niqente) 66L
- nin, nin(d) 66L
- nindon (d) 66L
- ningon 66L
- ninqe (i) 66L, 66R
- ninwa 66L
- nion 65L
- niqetil (d) 66L; niqe-til 92R; Niqetil(de) 66R; niqetilde 66L
- niqileninge 66L
- niqilis 66L, 66R
- niqilissea 56R
- niqis (ss) 66L
- niqis- 66R
- niqissea 66L (56R)
- niqista- (passé [niqi]stane) 66L
- niqisya- (passé [niqi]stine) 66L
- nîr 69L
- nô- (?passé nôte-) 66R
- no 66R
- no (*diacritique*) 66R
- nohto- (?passé nonte) 67L
- nôla 67L
- noldare (e) 65L, 67L
- noldo 67L; Noldo 85L; Noldor 36L
- noldomar 67L (65L)
- Noldorin, *référence principale* 67L; aussi 36L, 36R, 65L
- noldorinwa 67L
- noldova 67L
- nôleme 67R
- nolme 67L
- nolmenoite 67R
- nolmo 65L, 67L
- nolo- (?passé nôle) 67L
- noloite 67R
- nolpa 65L
- nolwa 67L
- nonda 66R, 67R
- nonno 66R, 67R

- nonnuóra 66R
- nono 66R
- nor (-n) 67R
- -nor 66R (67R)
- nôre 66R (67R)
- norne 67R
- nornea 67R
- nornelasse(a) 67R
- Nornore, Nornorë 67R
- nornoro- (passé nornoronte ou nornôre-) 67R
- Nornoros 67R
- norolle 67R
- noro-'werelinda 103R
- nos (-ss ou ts) 67R
- nosse 66R
- nosta 66R (67R)
- nostale 66R
- noswa 68L
- noswe 67R, 68L
- nôte (e) 67R; nóte 68L
- note (i) 68L
- notsiva 68L
- notso (o) 67R
- nóva 66R (68L)
- nua 66R
- nuanwa, nua(nwa) 67L
- nuhu- 68L
- nûle (i) 68L
- Númë 68L
- nûme 68L
- nûmea 68L
- numenda 68L
- numenda- 68L
- nûmeta- 68L
- nungo 66R (68L)
- nuo 66R (68L)
- nuononda 66R (68L)
- nuóra 66R (68L)
- nupte 68L
- nur (nûr-, nurr-) 68R
- Núri, Nûri 68R; Nûri Nyenna 38R
- nurru 68R
- nûru- (?passé nurûne) 68R
- nuru 68R
- nus (t) 68R
- nuste 68R

- nûta- 68L
 - nuvu- (?passé nûve) 68L
 - nyanda 68R
 - *nyar- (?passé nyande, aussi nyâre) 68R
- La forme basique du verbe n'est pas donnée comme telle; les passés sont listés suivant la racine elle-même. Mais comparez les noms apparentés nyara et nyarie.*
- nyar(d) 68R
 - nyara 68R
 - nyarie 68R
 - nyas (t) 68R
 - nyasa- (?passé nyatse) 68R
 - nyata- 68R
 - nyatl 68R
 - nyê 68R
 - nyelele 69L
 - Nyelikki 68R, 69L
 - nyêna- (?passé nyenne) 68R
 - Nyena 68R
 - nyêni 68R
 - Nyenna 38R, 68R
 - nyenya 69L
 - nyenye 69L
 - nyenyesse 69L
 - nyêre 69L

O

- o 69L
- o- 69L
- Ô 70L (69L)
- oa 71R (69L)
- oa qitima 78L
- oalle 71R (69L)
- oalûme 71R
- oar (n-) 70L (69L)
- oara 71R (69L)
- oaris (-ts) 70L (69L)
- Oaritsi 78R
- oarwen, ôarwen 70L (69L)
- ohta (passé oa-) 69L
- ohte- (oksi-) 69L
- oi 69L
- oika 71R (69L)
- oinalis (ss) 71R

- oine 71R (69L)
- oiqa 71R (69L)
- oise 71R (69L)
- oista- 71R
- oiste 71R
- oiswa 71R
- oito (?passé oionte-) 71R (69L)
- oiwa 71R (69L)
- oiwie 71R
- okka 70R
- oksa 71L (69L)
- ola- 69R
- olda 69R
- olde 69R
- ole (e) 69L
- ôleme 69R
- olet (k) 69R
- oli- 69R
- olli 69R
- olli- 69R
- olma 69R
- olme 69R
- olme (-i) 69R (*différent de l'autre olme, bien que trouvé sur la même page*)
- olmet 69R
- olo- 69R
- Olofantor 69R, 99R; Olofantur 37R
- olor (r) 56L, 69R
- [olor]wa 56L
- olorda 56L, 69R
- olôre (e) 56L, 69R
- olôrea 56L, 69R
- Olóremalle 69R
- olpe (e) 69R
- olt 69R
- olta- (?passé oltane) 69R
- olto- (tr. passé olonte-, intr. passé ôle) 69R
- olwa 69R
- olwen 69R
- ôma 69L
- oma 70L
- [oma]rimbi 70L
- omanaste 70L
- omarimni 70L, 80L
- omba 70L
- omo- 70L
- omohêre 70L
- omotengwe 70L
- omotunto 70L
- omotûre 70L
- ompa 70L
- ompanai 70L
- ompanasta 70L
- ompanu 70L
- ompi 70L
- ompinasta 70L
- on (d) 70L
- on (om-) 70L
- [ond]ina 66R
- ondo 70L
- ondole 70L
- Ondolinda 70L
- Ónen 70L, 97L
- ongo- 70L
- ongwe 70L
- onin (n) 70L
- ont (ont-) 70L
- ontûre 70L
- onwa 70L
- Opole (ê) 70L
- opolinte 70L
- oqi 70R
- or 70R
- -or 71L
- ôraine 71L
- -orand- 102R (70R)
- orda 70R
- ordie 70R
- ore (i) 70R
- ôre 70R, (*avec diacritique:*) 71L
- ôrea 70R
- Oresul (ûl) 71L
- orikon 70R
- orivaine 70R
- Ork, ork (orq-) 70R
- orme 70R
- oro- (?passé ôre) 70R
- oro (ô) 70R
- Orome (ê), Oromè 71L
- oron(d) 70R
- oronta 70R, 71L
- oronte 70R, cf. 30R
- oronto 70R (71L)

- orosta 70R
- orot (orotsi) 71L (80R)
- orqinan 70R
- orqindi 70R
- orta 70R
- orto- (?passé oronte) 70R
- orwa 70R
- orya (irreg. passé orîne) 70R
- oryapin 70R
- oryat (-k ou -p) 70R
- os (t) 71L
- -os 71L
- ossa 71L
- Osse - *référence principale* 70L, *aussi mentionnée* 37L, 78R (71L)
- osta 43L, 71L
- -osta 71L
- Ostar 71L; ostar 71L
- Ostaros (t) 71L
- osto 71L
- Ostor, ostor 71L
- oswe 71L
- ôta (passé oa-) 69L
- otoke 71L
- otokotta 71L
- otso 71L
- otsola 71L
- otto- (passé otonte) 71L
- otwen 71L
- ôwen 70L
- Ôwen 70L, 97L

P

- paimar, Paimar 72R (71R)
- paima (e) 72R (71R)
- paimene 72R
- paimesta 72R
- paimeta-, [paim]enta- 72R
- pairemo, Pairemo 72R (71R)
- paitya (?passé paisine) 72R
- paitya (71R)
- palanka 71R
- palanta 71R
- palante 71R
- palapapte 71R (72L)
- palas 72L (74R); palas, [pala]t 72L
- palasar (rd) 71R
- palasse 72L
- palassea 72L
- palastor- 72L
- palaswin (ng-) 72L
- palasya- (?passé palastine) 72L
- [pala]t 72L
- palava (?passé palaute) 71R
- palâva 71R
- palis (st-) 72L
- palis (t) 71R
- paliste 71R
- palo (u) 71R
- palta 71R
- ?palte 72R
- palya 74R
- palyalda 74R
- palû- 72L
- palukta 71R
- palume 71R
- Palûrien, Palûrien 72L
- Palurin 71R (72L)
- paluva 71R
- palwa (?passé paltune) 71R
- palwa 71R
- palwa- 72L
- [pamp]ilea 72L
- pampila 72L
- pampile 72L
- pampine 72L
- panin 72L
- panna 72R
- pano (ô) 72L
- pant 72R
- panta- (?passé pante) 72R
- panta 72R
- pantie 72R
- panya- (?passé pantine) 72L
- papa- (?passé pampe) 72L
- paptaqelega 72L
- parma 72L; Parma Kuluinen 72L (72R)
- pat (papt-) 72L
- pata- (?passé patte, pante) 72R
- patakan 72R
- patakanda 72R
- patakatapaka 72R
- patake 72R

- patakta- 72R
- pataktatapakta 72R
- patinka 72R
- patl 72L
- patsima 72R
- pê 72R
- peanta- (?passé peane, peantane) 72R (73L)
- peksiporoku 73L
- pekte (i) 73L
- pele- (?passé pelle-) 73L
- Pelekkko (u), pelekko 73L
- pelekta- (?passé pelenke ou pelektane-) 73L
- pelin 73L
- pelko (o) 73L
- pelle 43L, 73L
- peltas (ks) 73L
- pelte- (?passé pelente-) 73L
- pelto (o) 73L
- Pelûrien 72L
- pen 73L
- penanwa 72R (73L)
- penasta 72R (73L)
- penda 73L
- penta 73R (73L)
- penwa 73L; luina penwa 73L
- pere (?passé pêre-) 73L
- peren (n-, nd-) 73R
- perendie 73R
- perenwa 73R
- pereqa (*diacritique*) 73R
- perilme metto aimaktur perperienta 73R
- perma 73R
- perpere- (?passé perpêre-) 73R
- perperenta 73R
- perperienta 73R, 80R
- perqa 73R
- pete- (?passé pente) 73R
- petl 73R
- pî 73R
- -pi 73R
- Piek, piekk- 73R
- pieksin 73R
- piekta- (?passé pieksine) 73R
- piet, piekk- 73R
- pietya- (?passé piektane-) 73R
- pilesse 75L
- pili- (?passé pîle) 74L
- pilin (n-) 74L
- pilinqasilla 74L
- pilintele 74L
- pilmo (u) 74L
- pilna 74L
- pilt (ty) 74R
- pilty- (?passé paltye, paltien) 74R
- pilu 73R
- pilukka 74L
- pilûne 75L
- pilwe 73R
- pimp- 74L
- pimpevinne 74L
- pimpilin (d) 74L
- pimpina 74L
- pin 73R (74L)
- -pin 73R
- pînea 73R (74L); tuksa pînea 95L
- pinektar 74L
- pingwa 74R (74L)
- pink, -pink 73R (74L)
- -pinke 73R
- pinqe (i) 73R (74L)
- pinquesil (d), pinquesilda 73R
- pinqisilda 73R
- pint 74L
- piopin 74L
- piosenna 74L
- pipin 74L
- pipinektar 35L, 74L
- pipte- (?passé pipente) 74L
- pîqa 74L
- piqele 74L
- piqesta 74L
- piqis 74L
- piqisse 74L
- piri (?passé pîre) 74R
- pirin (d) 74R
- pirinda qitima 78L
- pirindea 74R
- pirindi qitimar 78L
- pirinumbe 74R
- pirpiri- (*diacritique*), (?passé pirpinde ou pirpirinte; la dernière forme, ou peut-être

les deux est/sont censée(s) être "irreg.")
74R

- [piru]ke 74R
- pirûkea 74R
- pirukenda 74R
- pirute 74R
- -pit 73R
- piu (pl. piur ou pîwi) 74R
- piukka 74L
- piukka- 74L
- piule 74R
- piute- (?passé piwente, aussi [?] pivente)
74R
- pîwe 74R
- poar 74R
- poika 75R (75L)
- poime (i) 75R (75L)
- poimine 75R
- poita (?passé poine) 75R (75L)
- poitya (?passé poiksine) 75R
- poko (ô) 75L
- [pol]iva 75L
- poldor 75L
- Poldórëa, poldôrea 75L, 95L
- poldorin 75L
- pole (i) 75L
- polenta 75L
- polina 75L
- polisimpe 75L
- polka 75L
- polu 75L
- pôme 74R (75L)
- pômea 74R (75L)
- pômear 75L
- Pômelaire 75L
- pondo 75L
- ponôre (*astérisqué*) 74R (*pas astérisqué*:
75L); pônore 75L
- Ponôrir 74R
- ponte (i) 75R
- porisimpe 75L
- Poroke (ê) 75L
- porokelle 75L
- porokoi (*non traduit*) 75L
- posta 75L
- pote (i) 75L
- potsi 75R

- potsina 75R
- pôya (*non traduit*) 74R (75R)
- pukta- (?passé pue-, aussi irreg. pûke)
75R
- pulka 75R
- pulko (o) 75R
- pulme 75R
- pulpa 75R
- pulqe 74R
- pulu- (passé pûle) 75R
- pulwa 75R
- pumpo 75R
- pumpole 75R
- puntl 75R
- pur (n) 75R
- purin (d) 75R
- purma 75R
- purnie 75R
- puru- (?passé pûre-) 75R
- purya- (?passé purîne, pustine) 75R
- pus- (?passé pûse) 76L
- pus (pust-) 75R
- pusilla 76L
- pusse 76L
- pusulpe 76L
- pusulta (?passé pusûle) 76L
- putse (i) 75R (76L)

Q

- qâ 76L
- qalin ([qalin]a) 76L
- qalma 76L
- qalme 76L
- qalmea 76L
- Qalmë-Tári 76L, 88L
- qalna 76L
- qalta 78L (76L)
- qalume 76L
- qalûmea 76L
- Qalvanda 99L
- qama- (?passé qâme) 76L
- qamba 76L
- qâme 76L
- qâmea 76L
- qampa 76R
- qampa- 76R

- qampale 76R
- qampo 76R
- Qan (nd-) 76L
- qanda 70L
- qanta- (?passé qante, qantane) 78L
- qanta- 78L (76L)
- qanta 78L (76L)
- qanwi 31R, 76L
- qapa- (?passé qampe) 76R
- qapta- (?passé qapante-) 76R
- qapta 76R
- qaptale 76R
- qaqa- (?passé qanqe-, qâqe) 76L (76R)
- qâra 76R
- qarda 78R (76R)
- qârele 76R
- qarka 78R (76R)
- qasa- (?passé qasse, intr.) 76R
- qasil 76R
- qasilla 76R
- qele (?passé qêle) 76R
- qeleksie 76R
- qeleksima 76R
- qelekte 76R
- qelet (kt) 76R
- qeletya (?passé qeleksine-) 76R
- qelme 76R
- qelu (passé qelûne) 76R
- qelu 76R
- qelume 76R
- qeluva (< qelûva) 76R
- Qen pl. Qendi [Quendi] 92L
- qent 77L
- qentea 77L
- qentele 77L
- qet- (?passé qente) 77L
- -qet 77L
- qetl 77L
- qetsa 77L
- -qetse 77L
- qetsima 77L
- qil 96R, 101R
- -qila 77L
- qilda 78L (77L)
- qildare 78L
- qilde 78L
- qildi- (?passé qalde) 78L (77L)
- qile (e) 77L
- qilea 77L
- -qilea 77L
- qilin 77L
- qilinoite 77L
- qille (e) 78L (77L)
- qille (i) 77L
- qillinin (d) 77L
- -qilna 77L
- qilta (?passé qiltane) 77L – *changé en* qilya, ?passé qîle/qîlline
- qilta 78L (77L)
- qiltasse 77L
- qilti- (?passé qalte) 78L (77L)
- qilya- (?passé qîle, qîlline) 77L
- qimea 77L
- qimelle 77L, 77R
- qimenea 77L
- qimenoite (-si) 77L
- qin (qim-) 77L; qin (qime-) 77R
- -qin 77L
- qinde (e) 77L
- qindelis 77R
- qindesta 77R
- qindestin 77R
- qindl 77R
- qîne 77R
- qînea 77R
- qinga 77R
- qingi- (?passé qange) 77R
- qîni- (?passé qînine-, qîne-) 77R
- qinne 77L
- qinqa 77R
- qinqele 77R
- qinqelea 77R
- qinqenna 77R
- qint (-y) 78L
- [qint]ele 77R
- qintl 77R
- qiqi- (?passé qinqe) 77R
- qiqilla 77R
- qiri-, qirna- (?passé qinde-) 77R
- qiri- (*pas le même que le précédent*) 78L
- qirin 77R
- qirme 77R
- qirqirinda 78L
- qirqirinde 78L

- qirqisi- (?passé qirqisse) 78L
- qisi- (?passé qisse, qîse) 77R
- qisqiri- (?passé qisqîre-) 78L
- qitima 78L
- qitin 78L
- qity- (?passé qintye-) 78L
- qîva 48R
- qîvie 48R
- qolda 78L
- qolima 78L
- qolimo 78L
- qolina 78L
- qolo- (?passé qôle) 78L
- qolu 78L
- qolûva 78L
- qolûvie 78L
- qonda 78R
- qorin 78R
- Qorinômi, Qorinómi 78R
- qoro- (?passé qonde-) 78L
- qosse 78R
- qosta- (?passé qôre, qôse) 78L
- qoto- (?passé qonte) 78R
- qotta 78R
- quampo 76R

R

- râ 78R
- rakta- (?passé rakante) 78R
- rakta (passé rai, râ) 78R
- rakta 78R (*différent du précédent, bien que trouvé sur la même page*)
- rakte 78R
- rama- (passé râme) 78R
- râma, ráma 78R (79L)
- Ramandor 79L
- ramandorin 79L
- rámaivoite 57R; râmavoite 57R, 78R (79L)
- rambe 78R (79L)
- rambe 79R (79L) (*différent du précédent*)
- ran (ram-) 79L
- randa 79L
- ranta 79L (42L)
- ranwe 79L

- raqi (*duel*) 78R (79L)
- rara- (?passé râtre, rande) 79L
- rasta 79L
- Rau, rau (pl. râvi) 79R
- rauka 32R, 79L, 79R
- rauke 79L
- rauki 79L (60R)
- raume 79R
- rauna 79R
- rausima 79L
- rausime 79L
- raust (*erreur pour rauste*) 79R
- Raustar 79R
- rauste 79L, 79R
- raustea 79L
- rauta- (?passé râtre) 79L
- ravenne 79R
- Râvi 79R
- ravin 79L
- rawa- (passé rangwe) 79R
- renda 79R
- rendi 79R
- rendo 79R
- rendole 79R
- rent (-y) 79R
- rêro 79R
- resse 79R
- resta- (?passé rêse) 79R
- resta 79R
- retima 79R
- retye- (?passé rentye-) 79R
- rim- (?passé rîme) 80L
- rîma 80L
- rimbe 80L
- rimbi 80L
- rîmen 80L
- rîmenoite 80L
- rimni 80L
- rimpa 80L
- rimpe (i) 80L
- rimpina 80L
- rimu 80L
- rin (nd-) 80L
- rin (ng) 80L
- -rîna 80L
- rind- 80L
- rindo 83R

- ringa 80L
 - Ringil 80L
 - ringwe 80L
 - rinkalenda 80L
 - rinko (o) 80L
 - -rinko 83R
 - rinku (û) 80L
 - rinqa 80L
 - rîpa 80L
 - ripta- (?passé rîpe) 80L
 - riqi- (?passé rinqe) 80L
 - rîsima 80L
 - rîsimande 80L
 - rista- (?passé ristane) 80R
 - rista 80R
 - ristale 80R
 - ristar 80R
 - roa 79L (80R)
 - rôma 80R
 - rôna- (passé roa ou roi, 3ème pers. pl. [?] royenta) 80R
 - ronta 80R
 - rosta 80R
 - rôta 80R
 - rôtele (forme fausse: rotele) 80R
 - rotl 80R
 - rotse 80R
 - rotta 80R
 - rotto 80R
 - rotwa 80R
 - rû 80R
 - rua 80R
 - Ruamôre 80R (81L)
 - rue 80R
 - ruella 80R, 81L
 - ruin 80R
 - rukta (?passé [rukt]ane) 80R
 - ruku- (?passé rûke) 80R
 - rungwa 80R
 - rûva 80R
 - rûvina 81L
 - rûya 80R
- S**
- sa- 81L
 - Sâ 81L
 - sahôra, sahóra 81L
 - saike (i) 82R (81L)
 - saikele 82R
 - saikelea 82R
 - saikelta (?passé [saikelta]ne) 82R
 - saipo 41R, 82R (81L)
 - saiqa 82R (81L)
 - saita (81L)
 - saita (saya-) (passé sanye ou sâye) 82R
 - saitune (*non traduit*) 72L
 - saitya (?passé saiksine) 82R
 - saiwa 81L (72L?)
 - saiwali 81L
 - saka- (?passé sâke) 81L
 - [sala]qîne 81R
 - salamba 81R
 - salambe 81R
 - salaqintl 81R
 - salistina 81L (81R)
 - salistya- (?passé [sa]listina) 55L; salistya 81L (81R)
 - salka 84R (81R)
 - salki i 84R (81R)
 - Salkinôre 84R (81R)
 - salma 81R
 - Salmar 81R
 - Salmarinko (o ou u) 83L
 - salme 81R
 - salpa- (?passé salpane) 84R (81R)
 - salpa 84R (81R)
 - salqin 81R
 - salumbe 81R
 - sambe 81R
 - Samin (-d) 81R
 - [samin]wa 81R
 - saminda 81R
 - Samírien 61R, 81L
 - sampa 82L
 - sampe (e) 82L
 - sampo (o) 82L
 - san (sam- ou samb-) 81R
 - san 81L (81R)
 - sanga- (?passé sange) 81R
 - sanga-, sangya- 81L (82L)
 - sanga 81R
 - Sangahyando 81R
 - Sangayando 81R

- sangwa 81R
- sangya 81L
- sank 85L (82L)
- sanke 85L (82L)
- Sankossi 85L (82L)
- santa 85L (82L)
- sapa- (?passé sampe-) 82L
- saqila 81L
- sara- (?passé sâre, changé à partir de sande) 82L
- sâra 81L (82L)
- sarapenda 82L
- sarat (-kt) 82L
- saratwa 82L
- sârea 81L (82L)
- Sâri 81L
- sarko (u) 86R (82L)
- sarkuva 86R (82L)
- sarma 82L
- sarno (o) 82L
- sarqa 86R (82L)
- Sarqin 86R
- Sarqindi 86R
- sarwa 86R
- sasôra, sasôra 81L
- sastya 86R (82L)
- sat- (sapt-) 82L
- satl 81L (82L)
- satwa 82L
- sauke 82R
- saule 82L
- saune (e) 86L, 86R (82L)
- sausa 86L (82L)
- savanda 82R
- savar 82L, 82R
- savarna 82R
- saya, voir saita-
- sê (sé), pl. ser 82R, 83L; se 82R
- sehta (?passé sie) 82R, 83L
- sehte (i) 82R
- selka 83L
- sen 82R, 83L
- senda 82R, 83L
- senge (i) 82R, 83L
- Senna, senna 83L
- serin (d), Serin(do) 83L
- Serinar 83L
- Serindo 83L
- serma 83L
- sert- (?passé sêre) 83L
- sesta- (?passé sestane) 82R (83L)
- sestaine 82R
- seste 82R
- sestima 82R (83L)
- sie 82R (83L)
- Sil- (Sill-) 83L
- Sil 83R
- silaina 83L
- silda 84R (83L)
- sildapinqe 73R, 84R (83L)
- sildra 84R (83L)
- sile (ê) 83L
- sili- (?passé sîle) 83L
- silik (q-) 83R
- silîna 83L
- Silindo (u) 83L, 83R
- Silindrin 83R
- [siliq]ina 83R
- siliqa 83R
- silka 86R (83R)
- silkesse 84R (83R)
- silki- (?passé salke) 84R (83R)
- silkima 84R (83R)
- silkina 86R (83R)
- silma 83L
- (Silma)rinku 83R
- [Silma]rindo, [Silma]rinko 83L, 83R
- Silmadrin 83R
- Silmarilli 59R
- Silmarindo 83R
- Silmarint 83L, 83R
- silmea (56R)
- Silmo (u) 83L, 83R
- siloine (i) 83L
- silqe (e) 83L, 86R (83R)
- silqelêna 83R
- silqelêni 53L, 83R
- silt- (?passé salte-) 84R (83R)
- silta (n, *syllabic*) 84R (83R)
- silte- (?passé silinte-, changé par Tolkien à partir de silente-) 83L
- siltina 84R (83R)
- silwa 83L
- silwin (d) 83R

- simpa 84L (83R)
- simpetar 84L (83R)
- Simpi 84L (83R)
- simpina 84L
- simpise 84L
- sindi 84L (83R)
- Sine (i) 83R
- singe 83R
- singi 83R
- singwa 83R
- sink (q-) 83R; sink (sinq-) 85L
- sinqe 85L
- sinqele 83R
- sinqevo 85L
- sinqevoite 83R, 85L
- sinqina 83R, 85L
- sint (ty) 85L (84L)
- sinte (-i ou y-) 85L (84L)
- sintilis (ss), sint(ilis) 85L (84L)
- sintl 85L (84L)
- siny- (?passé santye) 85L (84L)
- sipi- (?passé simpe-) 84L
- siqi (?passé sîqe) 84L
- siqile 84L
- siqillesse 84L
- sîre, sîre 84L
- siri- (?passé sinde, sîre) 84L
- sîrima 84L
- siripta 84L
- sirpe 84L
- sisi- (?passé sisse) 84L
- sisin 84L
- sist (sisty-) 86R
- sist, sistina 84L
- sistina 86R
- sito (u) 84L, 84R
- sitsina 84R
- sitta (*forme de situ-*) 84R
- situ- (cf. sitta-) 84L
- sivilda 84R
- so- 85L
- soile 85R, 86R
- soina 85R, 86R
- soko- (passé sôke) 85R
- sokta- 85R
- sokto- (?passé sokonte) 85R
- sôla 85R
- soleste 85L
- solme 85R
- solor (-s) 85R
- Solosimpe pl. Solosimpi 85R (référence principale), 84L; Solosimpe, Solosimpeli 35L
- solosse 85R
- solto- 85R
- sôma 85R
- sonda 85R, 86L
- sor(n) (sorni-) 86L
- sôra 85R, 86L
- soraksa 85L (85R)
- sorakta- 78R
- sorakte 85L (85R)
- soresta 85L (85R)
- sorin (d) 85R, 86L
- sorne 86L
- sornion 86L
- soro- (?passé sôre) 85R, 86L (passé original *sonde*, 86L)
- soron 86L
- Sorontur 86L
- sorta- 85R
- sorto- (?passé soronte) 85R (86L)
- sosta- (?passé sôre) 85R (86L)
- sosto- (?passé soronte) 86L
- sovalle 86L; Sovalle 86L, 86R
- sovallu- (?passé sovallune) 86L
- sovalna- 86L
- sovalwa 86L
- Sovalwaris (ts) 86L
- sovasta 86L
- sovea 85L (86L)
- soveasse 85L (86L)
- sovo- (?passé sôve) 86L
- sù 86R
- sui 87R (86R)
- suiva 86R
- sùke 86R, 87L
- suksa 87L
- suksina 86R
- sukte (ksi-) 86R, 87L
- sukte 101L
- sùle 87L
- sùlime (ê) 86R (87L)

- Sûlimi, i-Sûlimi 86R (*référence principale*), 58R, 102L (87L); Súlimo 86R, 102R
- sulka 87L
- sulmin 87L
- sulp- (?passé salpe) 84R (87L)
- sulpa 84R (87L)
- sulta- 87L
- sûma 86R (87L)
- sûne (e) 86R (87L)
- suni 82L, 82R (87L)
- sunqa 87L
- sunqe (e) 87L
- sunqelaina 87L
- sunqelaine 87L
- sunqele 87L
- sunqelea 87L
- sunwi (*duel*) 86R (87L)
- suq- (?pa.t sunqe) 87L
- susûlima 86R, 87L (56R)
- sutl 87L
- sutya- (?passé suksine) 87L (87R)
- sutya 87L (87R)
- sûye 86R (87R)
- sûyon, súyon 87R

T

- ta 87R, 81L
- tâ 87R
- tahôra 87R; tahóra, tahôra 88L
- tahorme 87R, 88L
- [Taim]ordo 88L
- [Taim]orto 88L (changé par Tolkien from Taimondo, -orto) 88L
- Taimavar 62R, 88L
- Taimo 88L
- Taimondo 62R, 88L
- Taimonto 88L
- Taimordo 62R, 88L
- taina 90R (88L)
- taira 87R (88L)
- taka- (?passé tanke) 88L
- [tal]anoite 88L
- tala- (?passé talle) 88L
- tala (â) 88L, 88R
- talaite 88L

- talakûme 88R
- talan (d ou n-) 88R
- talanda 88R
- talanta 88R
- talante 88R
- talanya 88R
- talar (d) 88R
- talarin 88R
- talas (t) 88L
- talast- 88R
- talda 93R (88R)
- talka 88L
- talku- 88R
- [talk]wa 88L
- talma 88R
- talme 88R
- talpa 93R (88R)
- Talqe (i), talqi- 88R
- talqea 88R
- talqina 88R
- talta (?passé tâle ou talante) 88R
- talta 93R (*pas le même que le précédent*)
- Taltelepta 91L
- talwi (*duel*) 88L, 88R
- tâma 87R (88R)
- Tamar 88R
- Tamb 88R
- tambe (i) 88R
- tambin (d) 88R
- tambina 88R
- Tamildo 88R
- tamilla 88R
- Tamillo 88R
- tamin (n-), tamin- 88R
- tamîne 41R; tamîne 87R (88R)
- [tamp]a 93R
- tampo- 88R
- tampo 93R
- Tamuril 88R, 89L
- -tan 87R (89L)
- tanda 87R, 89R (89L)
- tange 89L
- tange (i) 89L (*apparenté, mais pas le même que le précédent*)
- Taniqetil (-d) 87R (88L, 89L); Taniqetild- 88L; Taniqettil 88L
- tanka 88L (89L)

- tanta- (?passé tantane-) 94L
- tanta- (?passé tante-) 94L (*pas le même que le précédent*)
- tanta 90L (89L)
- tantara 94L (89L)
- tantl 94L (89L)
- taorme 87R, 88L (89L)
- tapatenda 89L
- tapi- (?passé tapîne, tapsine) 89L
- taqa- (?passé tanqe ou tâqe) 89L
- tâqa 89L
- tar (târ-) 87R (89L)
- tar 35L
- tara- (?passé târe) 89L
- târa 87R, 88L (89R)
- tarambo 89R
- Tarambolaika 89R
- Tarambor 89R
- Taramolaike 89R
- taran (mb-) 89R
- tarasse 87R, 89R (89L)
- târi 87R (88L, 89R)
- tarka 94R (89R)
- tarkele 94R (89R)
- tarna 89L
- tarqa- (?passé tarqe) 94R (89R)
- tarqin, [tarqin]a 94R (89R)
- tartan (m-) 89R
- taru 87R, 89R
- taru- 89R
- tarukka 57R, 89R
- tarukko 89R
- Taruktarna 89R
- taruku- 89R
- tarunko 89R
- tarwa 87R, 89R (89L)
- tarwe 89L
- tarwesta 89L
- tarwesta- 89L
- tas (taks-) 88L (89R, 73L)
- tasarin (d) 90L
- tasta- 90L
- taste 90L
- tatya- (?passé tapîne, tapsine) 89L
- tatya 90L
- taule (*deux significations*) 90L
- tauma 90L
- tauno 90L
- taure 89L
- tavar ([?pl.] tavarni) 90L
- Tavari 90L
- tavas (st-) (*non traduit, peut-être =* tavasta) 90L
- tavasta 90L
- tayóra 87R, 90L (88L)
- tayorme 87R, 90L (88L)
- tea 90R
- Teamalle 90R
- teke- (?passé tenke) 90R
- teket (tt) 90R
- teketta 90R
- tekka 90R
- tekta- 90R
- tektamaqa 90R
- tektar 90R
- tekte (teksi-) 90R
- tektele 90R
- tel (d-), teld- 90R
- telda 90R
- Teleakta 32R
- telella 91L
- telelle (-i) 91L
- Teeller 91L
- telelli 91L
- telempe 91L
- telepta 91L
- Teler (*diacritique*) 91L; Teler (teler-*[diacritique]*) 91L; Teleri 36L, 91L, 91R
- telerea 91L
- Telerines (ss), teleriness- 91L
- teleste (i) 91L
- telesto (u) 91L
- Telimbektar 90R
- telimbo 90R
- Telimektar (*référence principale:*) 90R, (*aussi mentionné:*) 35L, 62R, 88L
- Telimpë 91L
- telin (mb) 90R
- telintule (i) 90R, 95L
- telleli 91L
- [telp]ea 91L
- telpe (i) 88R, 91L
- Telpea Kalka 47L
- telpeksa 91L

- telpia 91L
- telpina 91L
- telpingwe 91L
- teltasse 90R
- telu- 91L
- telu 91L, 91R
- telumbe 90R
- telume, telûme 91L; telûme 91R
- telûmea 91L
- telumen 91L
- [telust]ina 91R
- telusta 91R
- teluste (i) 91L
- telya 90R (91R)
- telyanta (?passé -ansine) 90R (91R)
- telyantalya 90R
- telyantasse 90R
- tempe 90L (91R)
- -tenda 91R
- tende (i) 91R
- tendile 91R
- tendilea 91R
- tenge- (?passé tenge-) 91R
- tengwe 91R
- tengwele 91R
- tengwenwa 91R
- tengwet (-etta, ou ?-elta) 91R
- tenka 90R, 91R
- tenna 91R
- tentima 91R
- tentl 91R
- tenwa 90R
- tenya- (?passé tentine) 91R
- teóra - see 88L, cf. 87R
- teorme - see 88L, cf. 87R
- tere- (*diacritique*) 91R
- teren 91R
- terendl 91R
- terenwa 91R
- teret (kt-) 91R
- tereva 91R
- ?terwa 90R
- Tessa 92L
- tessara 92L
- tessare (i) 92L
- teste 91R
- tet (tekt-) 90R (92L)
- teta (passé têne) 90R (92L)
- Tetille 92L
- tetl 92L
- tetse 92L
- tettele 92L
- teve- (?passé tembe, tève) 90L (92L)
- têvie 90L (92L)
- Tevildo (-meoita) 90L (92L); Tevildo-meoita 61L
- tevin 90L (92L)
- tie 90R (92L)
- Til (-l-) 92L; til (ln) 92R; Til 42R, 92R; til- 92R
- tilde 92R
- tildir (?passé talde) 93R (92L)
- tilinya 92R
- Tilkal 51R
- tilla 92R
- tille 92R
- tilme 92R
- tilt- (?passé talte) 93R (92R)
- tiltin 93R (92R)
- tilu- 92L
- tilwe 92L
- tilwin 92L, 92R
- tilwindea 92L
- tilwînea 92L
- timpa 92R
- Timpando Varavilindo 92L
- timpe 92R
- timpina 92R
- timpine 92R
- timpînea 92R (56R)
- Timpinen, timpinen 92L (92R)
- tinda 93L (92R)
- tinde (i) 93L (92R)
- tint 92R
- tintele 92R
- tintya- (?passé tintine) 92R
- tinwe (e) 92R
- Tinwë Linto 54L, 92R
- Tinwetâri 102L
- tiqi- (?passé tinqe) 92R
- tiqile 92R, 93L
- tiqilin (d) 93L
- tiqilindea 93L (56R)
- tiri- (?passé tîre) 93L

- tirin (d) 93L
- tirinwa 93L
- tirion 93L
- tirios (t) 93L; tiriost(a)- 93L
- tiris (ss), tiris s- 93L
- tirisse 93L
- tirna 93L
- tirne 93L
- tirt (-y) 94R (93L)
- tirtina 94R (93L)
- tirty- (?passé tartye-) 94R (93L)
- titinwe 92R (93L)
- tiuka 93L (50L)
- tiura 50L (*pas clairement traduit*)
- tiure 93L (*pas clairement traduit*)
- tiusima 93L
- tiuta- (passé tîwe, ou tiutane) 93L (93R)
- tiutale 93L
- tîwele 93L
- -to 47R
- tokele 94L
- toko- (?passé tôke) 94L
- Tol (ll) 94L
- Tol-eressea, Tol Eressea, Tol Eressëa 94L (*référence principale pour l'élément tol, voir Eressea pour second élément*); Tol Eressëa 36L; Tol Eressea 36L, 36R, 42R, 48L
- -tol 94L
- tolda 94L
- tôle (i) 94L
- tôle 94L (*apparenté, mais pas le meme que le précédent*)
- tôlea 94L
- toli 94L
- tolipin (d) 94L
- tolipinke 94L
- Tolli Kuruvar 49R
- tolmen- 94L
- tolome 94L
- tolos (ss) 94L
- tolu- 94L
- tolupe (i) 94L
- Tombo 94L
- tompa 94R
- tompo- (?passé tompone) 94R
- tompo-tompo 94R
- tong??a 94R
- tonga 94R
- tongar 94R
- Tongo (o) 94R
- tongwa 94R
- tontilla 94R
- tontl 94R
- toq-, toqo- (?passé tôqe) 94R
- torina 94R
- torma 94R
- torme 87R, 88L (94R)
- toro (?passé tôre) 94R
- toron 94R
- torqa 94R
- torqele 94R
- Torqeler 94R
- torwa 94R
- Tu??il 38R
- tuakka 95L
- Tui 96R (95L)
- tuil- 96R, 101R
- tuile 96R (95L)
- tuilenda 96R
- Tuilérë 96R; Tuilêre 96R
- tuilêris, Tuilêris 96R
- Tuilindo 96R
- tuilir 96R, 100L
- tuista 96R (95L)
- tuita- (?passé tûye) 96R, 81L (95L)
- Tuivan 99R (95L)
- Tuivâna 96R, 99R (95L)
- tuksa 95L
- tuksa pînea 95L
- [tuksa] lempea 95L
- tuku- (?passé tûke) 95L
- -tule (i) 95L
- tuliello 95L
- tulka- 95L
- Tulkas 95L
- tulma 95L
- tulpie 93R (95L)
- tulpo (o) 93R (95L)
- tulpu- (?passé talpe) 93R (95L)
- tult (tulp-) 93R (95L)
- tulu- 95L
- tulunka 95L
- tulwe 95L

- tumbe (e) 95L (95R)
- tumbo 95R, 94L
- tumna 95R, 94L
- tump- (?passé tampe) 93R (95L)
- tumpo 93R, 95R (95L)
- tunda- (?passé tundane) 96L (95R)
- tunda 96L
- tundo (o) 96L (95R)
- tunke (i) 95R
- tunq- (?passé tanqe-) 93R (95R)
- tunqa 93R (95R)
- tunqe 93R (95R)
- tunta- (?passé tûne) 95R
- tunto (o) 95R – *peut-être corrigé à partir de tunto (u)*
- tûpele 95R
- tupin 95R
- tûpo (o) 95R
- tupu- (passé tûpe) 95R
- Tur (-ûr) 96L
- tur 97R
- [tur]-illo 96L
- Turamarto 95R, 96L; Turambar (rt) 95R; Turambar 34L, 81R, 96L, 96L
- tûrani 95R (96L)
- turanion 96L
- tur-anion 96L
- tûranu 95R (96L)
- turanwen 96L
- tûre 95R (96L)
- tûrea 95R
- turille 96L
- turilli 96L
- turillo 96L
- tûrin (n) 95R (96L)
- Túrin Turambar 96L
- turinda 96L
- turindo 95R
- turinoite 96L
- turingi 95R, 96L
- turingia 96L
- turingilis 96L
- turinwa 96L
- turinya- 95R
- tûrion (d) 95R, 96L
- tûriond- 96L
- turqima 96L
- turqin (m) 95R; turqim- (96L)
- turu- (?passé tunde) 96L
- turu- (passé tûre-) 95R
- turu (û) 96L
- turu- 96L
- Turuhalmë 96L
- turuksa 96L
- Turumarto 96L
- turûva 96L
- turuvoite 96L
- turwa 96L
- turwen 96L
- turya- (?passé tustine) 96L
- tustima 96L
- tusture (ê) 96L
- tusturin (d) 96L
- tûvima 96R
- tuvû- (?passé tûve) 96R, 33L
- tuxa 95L
- tyá 49R
- tyakta- 49R
- tyalie 49R
- tyasa- (passé tyáse) 49R
- tyasta- (?passé tyasante) 49R
- tyastava- (pour *tyastyava*) (passé tyastâve) 49R
- tyausta 49R
- tyav-, tyava- (passé tyâve) 49R
- tyavasta 49R
- tyé 49R
- tyetl 50L
- tyetse 50L
- tyos (ss) 50L
- tyosto (?passé tyostone) 50L
- Tyû, tyu 50L (93L)
- tyûka 50L (93L)
- tyukta- (passé tyûke ou tyunke) 50L
- tyuku- (passé tyûke ou tyunke) 50L
- tyulin 50L
- tyulma 50L
- tyulta- (passé tyûle) 50L
- tyulusse 50L
- tyûma 50L
- tyur (rd) 50L
- tyurda 50L
- tyûre (i) 93L (50L)
- tyuru- 50L

- tyus (ks) 50L
- tyustyukta- (passé tyustyûke-) 50L
- tyûte (i) 93L
- tyûte (tyûsi-) 50L

U

- û 96R
- u- 96R, 97L; û- 98L
- ue 71R
- Ui (pl. uini ou windi) 97L; 70L; Ui-Oarista 97L
- Uin (-n ou nd) 97L
- uindea 97L
- Ui-Oarista 97L
- ukko 98R
- ukku 98R (97L)
- ul- 97R (97L)
- ulban (d-) 97L (98L)
- ulbanima 97L
- ulca 97R (97L); ulca ner, ulca tur 97R
- ulk- 97R
- ulkarma 97R
- ulku 97R (97L)
- ulma 97L
- ulme 97R
- Ulmo 97R
- ulqi 97R (97L)
- ulqin (?passé alqe) 97L
- ulto- (?passé ulunte) 97R
- ulu- (passé ûle) 97R, 97L
- ulumpe, ulump(e)- 97R
- ulumpilla 97R
- ulumpinge 97R
- ulumpingwe 97R
- ulun(t) (-mp) 97R
- uluntilla 97R
- uluswe 97R
- uluswea 97R
- ulwe 97R
- ulwea 97R
- umbe 96R (97R)
- -ûme 97R
- ûmea 97R
- umin (passé ûme) 98L
- ungwe, ungwi 98L; Ungwe, ung-we 98L; Ungwe Fuiva 81L, 103R; Ungwë Lianti 98L; Ungwe-Tuita 80R
- ungwi 98L
- unk (unq-) 98L; unqi (*duel*) 98L, 31R
- unq- (?passé anqe) 98L
- unqie 98L
- unqilla 98L
- unqu- (?passé anqe) 98L (*différent du précédent*)
- Unweliante (?Ungwelianti) 98L
- Uolë Kúvion 49R
- upaitya (34L)
- ûqil 98R
- uqin (?passé ûqe) 98R
- uqist- 98R
- Ur (ûr-) 98R
- -uran(do) 103L
- -urand- 102R (98R)
- urdu 104R (98R)
- Ûri 98R
- ûrin 98R
- Ûrinki 98R
- ûrion, Ûrion 96L, 98R
- urna 98R (98R)
- uru 98R
- urupurnie 75R
- urûva 98R
- uruvoite 98R
- urwa 98R
- Urwen 44L, 103R
- urwen 96L
- Urwen 98R, 99L
- Urwendî 98R
- urya- 98R (98R)
- usin (?passé usse, ûse) 98R
- usqe 98R
- usta- 98R
- usu- 98R
- usult (*non traduit*) 87L (99L)
- uswe 98R
- Utumna 99L
- Utumnar 99L
- ûv- 98L (99L)
- ûva 96R
- ûvanimo 38R, 98L (99L); úvanimo 99R
- uvin (passé ûme) 98L

- ûwa 98R

V

- vâ 99L
- Vai 100R (99L)
- vaile 100R (99L)
- Vailimo 100R
- vaima 100R (99L)
- vaimata- 100R
- Vaimo 100R
- [vain]o 100R
- vaina 100R
- vaine 100R (99L)
- vainole 100R
- vaita- 100R (99L)
- Vaitya 100R
- vakko 100R
- vakse 99R
- vakt- 99L
- vaktele 99R
- vaktelear 99R
- Vala 40L
- Valar, *référence principale*: 99R, *voir aussi* 30R; *sg.* Vala 40L; Valahíru 40L
- vald- 99R
- vald- 102L (*différent du précédent*)
- valda 102L (99R)
- Valde (i) 99R
- valdea 102L (99R)
- Vali 99R
- valima 99R
- valimo 99R
- valin 99R
- Valinor, Valinóre: *références principales* 99R *et (pour le second élément)* 66R. *références fortuites*: Valinor 39R, 42R, Valinóre 36L
- valinóre 44R
- valinoriva 39L
- Valir 40L
- Valis 99R
- valka 99R, 101R
- valkane 101R
- valkarauke 61L; valkarauke (pl. valkarauki) 101R (58R)
- valke (i) 101R
- valke 99R
- valkea 101R
- [Valm]e 99R
- Valmi 40L
- Valmo (u) 99R
- Valmo 99R
- Valon 97R, 99R
- Valpio 34L, 99R
- Valsi 99R, 100L
- -valta 102L (99R)
- valto 99R
- Valu 40L
- Vana 100L; Vâna 60L; 99R; Vâna, Vána 100L; Vâna, Vâna Tuivâna 96R
- vana 99R
- Vanar 99R
- vand- 99L (100L)
- vande 99L (100L)
- vande 99R (*différent du précédent*)
- vandl 99L (100L)
- vane (i) 99R
- vanêni (?vanêri) 99R
- vanesse 99R
- vanesta, vanestea 99R
- Vani 99R
- vanima 99R
- Vanir 99R
- vanko 99L (100L)
- vanwa 99L (100L)
- vanwi 100L
- Vaqa- 100L
- vaqasta 100L
- vaqi 100L
- vaqie 100L
- var 100L; var- 102R
- vâra 100L
- vara- 104L
- Varavilindo 92L, 104L
- vard- 102L, 102R, 104R (100L)
- Varda, *référence principale* 102L, 102R; *nom aussi mentionné* 100L; Manwe & Varda 86R
- vardar 102L (100L)
- varimo 100L
- varisti 100L
- varivoite 57R, 100L
- varka 102R (100L)

- varkima 102R (100L)
- varkin 102R (100L)
- varne 100L
- varni 102L (100L), 87R
- varqa 102R (100L)
- varta 102R (100L)
- vartyane 102R (100L)
- vartyo 102R (100L)
- varya 100L
- varyani 100L
- varyanu 100L
- vasin (?passé vâse, vasse) 100L
- vaska 100L
- vaskelu 100L
- vassale 100L, 103L
- vasse (i) 100L
- vasse 103L
- vassivaswe 100L
- vassiwasswe 100L
- vasta- 99L (100L)
- vastan (?passé vâse, vasse) 100L
- ve 101L (100R)
- Vê 58R, 100R
- vea 101L (100R)
- vealta- 101L (100R)
- veasta 101L (100R)
- Vefantor 100R
- Vefantur 100R
- Veliki- 100R
- velikse 100R
- velitya- 100R
- -velta 102L
- velte 100R,101L
- velu 100R
- velu- 94L
- velunte 100R
- velupantie 100R
- vene (ê) 100R, 101L
- Veneste 36L
- venie 100R
- veniel 100R
- venta 101L
- venta- 101L
- venwe 100R
- veri 101L
- veru 101L
- veruni 101L
- vesse 101L
- vesta 101L
- vesta- 101L
- vestaner 101L
- vestani 101L
- vestanoina 101L
- vestaqin 101L
- vestin 101L
- vîka 101L
- vîkana- 101L
- vîke 101L
- vîkele 101L
- viksa 101L
- vikte 101L
- vil- 96R, 101R
- vil, vil(d) 102L
- vilde 102L
- vildima 101R, 102L
- vildin 101R, 102L
- vîle 101R
- vilin 101R
- -vilin- 104L
- vilina 101R
- vilisse 101R
- vilkin (?passé valke) 101R
- vilkin 101R
- Vilmar 88R, 101R
- Vilna 101R, 104L (37L)
- -vilte (i) 102L (65L, 101R)
- Vilya 101R
- Vine- 101R
- Vingelot 34R
- vinne 101R
- virt (y-) 102R (101R)
- virtir (?passé vartye) 102R (101R)
- vîsi- 101L (101R)
- vite (vitsi-) 101R, 101L
- vitevîse 101L (101R)
- vitsi- 101R
- vîre102L
- vorima 102L
- vorinqile 102L
- vorne 102L
- voro102L
- vorokantele 45L, 102L
- voroma 102L
- vorond-102L

- voronda 102L
- Voronwe: *référence principale* 102L (où une forme *Voronwe'* avec une apostrophe finale apparaît aussi); *aussi* 34R, 35L, 62R, 63L
- voruva 102L

W

- 'wâ 102R
- wâ, wânwa 102R
- 'waliemba 103L
- 'Walien 103L
- 'walin, 'walina 103L
- 'walna 103L
- wanwa 104R; 'wanwa 102R
- Wanwavoite 58R, 102R; 'wanwavoite 102R
- warda 104R (103L)
- 'wardin 104R
- 'warin (?passé wâre) 103L
- 'wassale 103L
- 'wasse 103L
- watar (?passé wastane) 102R (103L)
- wasto 102R (103L)
- 'welba 103L
- 'welbe 103L
- 'wele (?passé welle) 103L
- 'welet (welekt-) 103L
- 'welme 103L
- 'welwe 103L
- 'wembe 103R
- 'wembil 103R
- 'wen (-d-) 103R
- -wen 103R
- wend- 103R
- 'wenda 103L
- 'wendele 103R
- Wendelin 103R
- wendi 103R
- wente 103L
- 'werelin (-d) 103R
- Werelin 103R
- 'werelinda 103R
- 'wereven (d) 103L
- 'werevenda 103L
- 'werin, 'werina 103R

- 'wilda 104L
- 'wili- (?passé wîle-) 104L
- 'wilin (n-) 104L
- 'wilindea 104L
- 'wilwarin 104L
- wilwarinda 57R
- 'wimpele 104L
- 'winda 103R (104L)
- windea 97L
- 'windele 103R (104L)
- 'winge (-e) (*changé à partir de -i*) 104L
- Wingi 104R
- 'wingild- 104L
- 'Wingilot 104L
- 'winka 104L (104R)
- 'wintele 104L
- 'wintil 104L
- 'winwe (i) 104L
- 'winwinoite 104L
- 'winya- (?passé wintine-) 104L
- Wirilôme 81L; 'Wirilôme 103R, 104L (104R)
- 'wiste 103R, (104R)
- 'wôre (-i) 104R

Y

- ya, yan 104R (105L)
- yaisa 105L
- Yak 105L
- yakko, yakk- 105L
- yako 105L
- Yakse (*diacritique*) 105L
- yakse (*deux significations*) 105L
- yaksi 105L
- yalka 105L (39R)
- yalle 105L
- yalta 106L (105L)
- yalte 106L
- yâma 105L
- yambo 105L
- yamin (?passé yâme, yambe) 105L
- yanda 105L (32R)
- yando 104R
- 'yanta- (?passé yante-) 106L
- 'yanta 106L (105L)
- Yanwa (*diacritique*) 105L

- yara 105L (32R, 105L)
- yarendila 105L
- yarendilyon 105R
- Yarendl (*diacritique*) 105L
- yarta 105R
- yaru 105L
- yat 105R
- yat- 105R
- yatra 105R
- yatt- 105R
- Yeloimu 106L
- 'Yelur (r ou s) 106L
- 'yelwa 105R
- 'yenda 105R (106L)
- 'yendina 105R
- 'yendo 105R (106L)
- 'yenye, yenyen 105R (106L)
- ['yer]emba 105R
- 'yeraina 105R
- 'yere 105R; yeren 105R; yere, yeren 36L
- 'yerenwa 105R
- 'yereva 105R
- 'yesta 105R (104R, 106L)
- 'yêta 105R (106L)
- 'yiendiéra 105R
- yatta 105R
- yausta 105R
- yâva 105R
- Yâvan 105R
- Yavanna 105R
- yavin (?passé yâve) 105R
- 'yel (d-) 105R
- 'Yelin (m-) 105R, 106L
- 'yelma 105R
- Yó (*diacritique*) 106R
- yô 106R
- yolme 106R
- yolo- (?passé yôle, yolle) 106R
- -yon 106R
- Yon 43L
- yond- (*diacritique*) 106R
- yondo 106R
- yonta- (*mauvaise lecture pour yanta-*) 106L
- yura 106R
- yurin (?passé yûre) 106R
- yuro 106R

Past tenses of verbs

- alke < ilkin 42L
- allune < allu (alnu-) 30L
- alqe < ulqin 97L
- ambe < avin 33R
- âne < anir 31L
- âne < anta 31L
- angaisine < angaitya- 34R
- anqe < unq- 98L
- anqe < unqu- 98L (différent de *unq-*, bien que tous deux soient trouvés sur la même page et ont le même passé *anqe*)
- apante, [apant]ane- < apanta 34L
- arme < arm- 32R
- [a]sestane < asesta 82R (83L)
- astûve < astuvu 33L
- avaltane ou [avalanta >] avalante < avalta 34L
- ehalle (aussi halle) < halta- 39L
- ekinkatande < kinkata- 47L
- ekinkatte < kinka- 47L
- ekitsine < kitya- 47L
- éle < elin 35R
- êre < erin 36L
- fantane (aussi fante) < fanta 37R
- fante (aussi fantane) < fanta 37R
- fûme, fumbe < fum 39L
- halle (aussi ehalle) < halta- 39L
- hande (aussi hâre) < harin 39R
- hante < hatin 39R
- hâre (aussi hande) < harin 39R
- hempe < hepe, hepin 40L
- hontye < hotin 41L

- hue < húta- 41L
- kalante < kalta 44L
- kále < kala- 44L
- kalka < kilkin 47L
- kallune < kallu 44L
- kalpe < kulpin 47L, 97L
- kampe < kapin 45L
- kandane (aussi kande) < kanda- 47L
- kande (aussi kandane) < kanda- 47L
- kâpe < kapta 45L
- kâre < karin 45L
- kôme < konta 47R
- kôse < kosta- 48L
- kumbe (aussi kúme) < kumin 49L
- kúme (aussi kumbe) < kumin 49L
- lahante < lahta (*non traduit*) 50R
- lampane < lampa- 51L
- lanqe (aussi lâqe) < laqa- 51L
- lante < lant- 51L
- lâqe (aussi lanqe) < laqa- 51L
- lâve < lava- 51R
- lenge < lehe- (*lehe est en réalité donné comme une racine, LEHE-*) 52R
- leqente < lekte- 53L
- likindane < likinda- 54L
- lîme < limin 54L
- linde (aussi lîre) < liri- 54R
- lîne < linta- 54L
- lintine < linya- 54L
- lîre (aussi linde) < liri- 54R
- lîsine < lia- 53R
- listine < listya- 55L
- loktane < lokta- 55L
- lombe < lomir 55R
- lonqe (aussi lôqe) < loqo- 56L
- lonte < lôto- 55R
- lopetâne < lopeta- 56L
- lôqe (aussi lonqe) < loqo- 56L
- lôre < lor 56L
- lue < lukta- 56R
- lue < lûta- 56R
- lûke < lutu- 57L
- lûte < lutta- 57L
- maivôye < maivoita- 60L
- mâke (aussi manke) < mak- 57R
- mâke < makta- 58L
- malde < mald- 62L
- malde < mild- 62L
- mâle < mal 58L
- malke < milk- 62L
- maltune (aussi malûne) < malu 58L
- malûne (aussi maltune) < malu 58L
- mandane < manda- 60R
- manke (aussi mâke) < mak- 57R
- mante < mat- 59R
- mantye < minty- 62L
- mâre < mar- 59L
- mâse < mas- 59R
- mausine < mauya- 60L
- mekente < mekte- 60R
- mêle < mel- 60R
- mindane < minda 61R
- minqe < miq- 61R
- mirtine < mirtya- 61R
- môke < mokir 62R
- mûke < mukta- 63L
- mûle < mul- 63L
- naïksine < naitya- 65L
- nâke (aussi nanke) < naka- 64L
- nampe < map- 59L
- nange < nang- 66R
- nanke (aussi nâke) < naka- 64L
- nanqe < naqa- 64R
- nâre < nara- 64R
- natse < nasa- 64R
- nâve < nauta- 65L
- nâye < naya- (*diacritique*) 65L
- nême < neme- 65R
- nente < nete- 66L
- nêse (aussi nesse) < nesta- 66L
- nesse (aussi nêse) < nesta- 66L
- niqente < nikte- 66L
- [niqi]stane < niqista- 66L
- [niqi]stine < niqisya- 66L
- nôle < nolo- 67L
- nonte < nohto- 67L
- nornôre (aussi nornoronte) < nornoro- 67R
- nornoronte (aussi nornôre) 67R
- nôte- < nô- 66R
- nurûne < nûru- 68R
- nûve < nuvu- 68L
- nyande (aussi nyâre) < *nyar-. *La forme basique du verbe n'est pas donnée comme*

telle; les passés sont listés en suivant la racine elle-même. Mais comparez les noms apparentés nyara et nyarie.

• nyâre (aussi nyande) < *nyar-. *La forme basique du verbe n'est pas donnée comme telle; les passés sont listés en suivant la racine elle-même. Mais comparez les noms apparentés nyara et nyarie.* • nyatse < nyasa- 68R

- nyenne < nyêna- 68R
- oa < ohta 69L
- oa < ôta 69L
- oionte < oïto- 71R
- ôle (intr.; aussi olonte, tr.) < olto- 69R
- olonte (tr.; aussi ôle, intr.) < olto- 69R
- oltane < olta- 69R
- ôre < oro- 70R
- orîne (censé être irrégulier) < orya 70R
- oronte < orto- 70R
- otonte < otto- 71L
- paisine < paitya 72R
- palastine < palasya- 72L
- palaute < palava 71R
- paltien (aussi paltye) < pilty- 74R
- paltune < palwa 71R
- paltye (aussi paltien) < pilty- 74R
- pampe < papa- 72L
- pante (aussi patte) < pata- 72R
- pante < panta- 72R
- pantine < panya- 72L
- patte (aussi pante) < pata- 72R
- peane (aussi peantane) < peanta- 72R (73L)
- pelektane- (aussi pelenke) < pelekta- 73L
- pelenke (aussi pelektane) < pelekta- 73L
- pelente < pelte- 73L
- pelle- < pele- 73L
- pente < pete- 73R
- pêre- < pere 73L
- perpêre < perpere- 73R
- pieksine < piekta- 73R
- piektane- < pietya- 73R
- pîle < pili- 74L
- pipente < pipte- 74L
- pîre < piri (?passé pîre) 74R

- pirpinde (aussi pirpirinte, censé être irrégulier, à moins que la signification est que pirpirinte et pirinde sont irréguliers) < pirpiri- (*diacritique*) 74R
- pirpirinte (censé être irrégulier; aussi pirpinde) < pirpiri- (*diacritique*) 74R
- pivente (aussi piwente) < piute- 74R
- piwente (aussi pivente) < piute- 74R
- poiksine < poitya 75R
- poine < poita 75R
- pue- (aussi pûke, censé être irrégulier) < pukta- 75R
- pûke- (censé être irrégulier; aussi pue-) < pukta- 75R
- pûle < pulu- 75R
- pûre- < puru- 75R
- purîne (aussi pustine) < purya- 75R
- pûse < pus- 76L
- pustine (aussi purîne) < purya- 75R
- pusûle < pusulta 76L
- qalde < qildi- 78L
- qalte < qilti- 78L
- qâme < qama- 76L
- qampe < qapa- 76R
- qange < qingi- 77R
- qanqe- (aussi qâqe) < qaqa- 76L (76R)
- qantane (aussi qante) < qanta- 78L
- qante (aussi qantane) < qanta- 78L
- qapante- < qapta- 76R
- qâqe (aussi qanqe) < qaqa 76L (76R)
- qasse (intr.) < qasa- 76R
- qêle < qele 76R
- qeleksine- < qeletya 76R
- qelûne < qelu 76R
- qente < qet- 77L
- qîle (aussi qîlline) < qilya- 77L
- qîlline (aussi qîle) < qilya- 77L
- qiltane < qilta 77L (*changed to qilya, pa.t qîle/qîlline*)
- qinde < qiri-, qirma- 77R
- qîne (aussi qînine) < qîni- 77R
- qînine (aussi qîne) < qîni- 77R
- qinqe < qiqi- 77R
- qintye- < qity- 78L
- qirqisse < qirqisi- 78L
- qîse (aussi qisse) < qisi- 77R
- qisqîre- < qisqiri- 78L

- qisse (aussi qîse) < qisi- 77R
- qôle < qolo- 78L
- qonde < qoro- 78L
- qonte- < qoto- 78R
- qôre (aussi qôse) < qosta- 78L
- qôse (aussi qôre) < qosta- 78L
- râ (aussi rai) < rakta 78R
- rai (aussi râ) < rakta 78R
- rakante < rakta- 78R
- râme < rama- 78R
- rande (aussi râtre) < rara- 79L
- rangwe < rawa- 79R
- râtre (aussi rande) < rara- 79L
- râtre < rauta- 79L
- rentye- < retye- 79R
- rêse < resta- 79R
- rîme < rim- 80L
- rinqe < riqi- 80L
- rîpe < ripta- 80L
- ristane < rista- 80R
- roa (aussi roi, mais 3ème pers. pl. [?] royenta) < rônâ- 80R
- roi (aussi roa, mais 3ème pers. pl. [?] royenta) < rônâ- 80R
- rûke < ruku- 80R
- [rukt]ane < rukta 80R
- [saikelta]ne < saikelta 82R
- saiksine < saitya 82R
- sâke < saka- 81L
- salistina < salistya- 55L
- salke < silki- 84R
- salpane < salpa- 84R
- salpe < sulp- 84R
- salte- < silt- 84R
- sampe- < sapa- 82L
- sande - *see* sâtre
- sange < sanga- 81R
- santye < sinty- 85L
- sanye (aussi sâtre) < saita (saya-) 82R
- sâtre (changé par Tolkien from sande) < sara- 82L
- sâtre (aussi sanye) < saita (saya-) 82R
- sêre < sêta- 83L
- sestane < sesta- 82R (83L)
- sie < sehta 82R, 83L
- sîle < sili- 83L
- silinte- (changé par Tolkien à partir de silente-) < silte- 83L
- simpe < sipi- 84L
- sinde (aussi sîre) < siri- 84L
- sinte < ista 43L (passé aussi in 85L)
- sîqe < siqi 84L
- sîre (aussi sinde) < siri- 84L
- sisse < sisi- 84L
- sôke < soko- 85R
- sokonte < sokto- 85R
- sonde - *see* sâtre
- sâtre (changé par Tolkien à partir de sonde) < soro- 85R, 86L
- sâtre < sosta- 85R
- soronte < sorto- 85R (86L)
- soronte < sosto- 86L
- sovallune < sovallu- 86L
- sôve < sovo- 86L
- suksine < sutya- 87L (87R)
- sunqe < suq- 87L
- talante (aussi tâle) < talta- 88R
- talde < tildir 93R
- tâle (aussi talante) < talta- 88R
- talle < tala- 88L
- talpe < tulpu- 93R
- talte < tilt- 93R
- tampe < tump- 93R
- tanke < taka- 88L
- tanqe (aussi tâqe) < taqa- 89L
- tanqe- < tunq- 93R
- tantane- < tanta- 94L
- tante- < tanta- 94L
- tapîne (aussi tapsine) < tapi- 89L
- tapîne (aussi tapsine) < tatyâ- 89L
- tapsine (aussi tapîne) < tapi- 89L
- tapsine (aussi tapîne) < tatyâ- 89L
- tâqe (aussi tanqe) < taqa- 89L
- târe < tara- 89L
- tarqe < tarqa- 94R
- tartye- < tirty- 94R
- [tely]ansine < telyanta 90R
- tembe (aussi tême) < teve- 90L
- tême < teta 90R
- tenge- < tenge- [sic] 91R
- tenke < teke- 90R
- tentine < tenya- 91R
- tême (aussi tembe) < teve- 90L

- tinqe < tiqi- 92R
- tintine < tintya- 92R
- tîre < tiri- 93L
- tiutane (aussi tîwe) < tiuta- 93L (93R)
- tîwe (aussi tiutane) < tiuta- 93L (93R)
- tôke < toko- 94L
- tompone < tompo- 94R
- tôqe < toq-, toqo- 94R
- tôre < toro 94R
- tûke < tuku- 95L
- tundane < tunda- 96L
- tunde < turu- 96L
- tûne < tunta- 95R
- tûpe < tupu- 95R
- tûre < turu- 95R
- tustine < turya- 96L
- tûve < tuvu- 96R
- tûye < tuita- 96R
- tyasante < tyasta- 49R
- tyâse < tyasa- 49R
- tyastâve < tyastava- (pour *tyastyava*) 49R
- tyâve < tyav-, tyava- 49R
- tyostone < tyosto 50L
- tyûke (aussi tyunke) < tyuku-, tyukta- 50L
- tyûle < tyulta- 50L
- tyunke (aussi tyûke) < tyuku-, tyukta- 50L
- tyustyûke- < tyustyukta- 50L
- ûle < ulu- 97R, 97L
- ulunte < ulto- 97R
- ûme < umin 98L
- ûme < uvin 98L
- ûqe < uqin 98R
- ûse (aussi usse) < usin 98R
- usse (aussi ûse) < usin 98R
- valke < vilkin 101R
- vartye < virtir 102R
- vâse (aussi vasse) < vasin, vastan 100L
- vasse (aussi vâse) < vasin, vastan 100L
- 'wâre < warin 103L
- wastane < watar 102R
- 'welle < wele 103L
- 'wîle < wili- 104L
- 'wintine < winya- 104L
- yambe (aussi yâme) < yamin 105L
- yâme (aussi yambe) < yamin 105L
- 'yante- < yanta- 106L
- yâve < yavin 105R
- yôle (aussi yolle) < yolo- 106R
- yolle (aussi yôle) < yolo- 106R
- yûre < yurin 106R

Gnomique

- abair 34L
- acha 29R
- aibin 34L
- aibios 34L
- ail 29R
- ailion 29R
- Ain 58L, 69R, 86R, 99L, 102R, 106L
- âl 30L
- alc 30L
- alfa 30L
- alhor 30L
- amgogrintha 48R
- ang 31L
- Angband 31L, 64L
- Angbann(in) 31L
- ant 31R
- Ariodor 32R
- Arlision 55L
- arp 32L
- Auros 99L
- Avlon 67L
- Bacha 100R
- Bai 100R
- *Bailmoth 100R
- Bain 100R
- Baithon 100R
- bal- 63R; bal 64L
- bald 102L

- baldrog 32R
- Balrog 32R, 58R, 101R; Balrogor 60R
- Ban, Ban- 99R
- band 59L, 63R, 64L
- Bandoth 38R, 64L; Bannothe 59L, 64L
- bar 63R; -bar 60L, 60R
- bara 63R
- bara-, barna- 63R
- bart 63R, 64L
- bas- 59R, 63R, 64L
- bass 100L
- bast 64L
- Baul 75R
- Belaurin 72L
- Belca 49L; Belcha 61L, 106L
- Beleg 100R
- Belegost 71L
- Belmoth 100R
- belon 100R
- bilin 101R
- bith 101R
- blaith 101R
- blich 63R (64L)
- blid 63R, 102L (64L)
- Born 102L
- brann 103L
- bridh- 63R
- Bridhil 102R
- bridol 64L
- Bridwen 64L
- Brindi 102R
- brith- 63R
- Brithla 59R; brithla 63R
- Bronweg 102L
- caf- 49R
- cail 46R
- Carchaloth 49L
- caug 45R
- celc 88R, 91L
- celeb 91L
- celegrin 88R
- Celon 46L
- clib- 93R
- cōma 76L
- Cor- 48L
- Corangos 48L
- Corthirion 48L
- crintha 48R
- criptha 45R
- Crosailin, Crosailint 48L
- Crosincli 48L
- culu 49L
- cwam 76L
- cwardh-, cwarth 78R
- cwim 48R
- cwiv- 48R
- Daimord 62R, 88L
- Daimort (changé par Tolkien à partir de Daimord) 88L
- दौरa- 49R
- dairtha- 49R
- dala 64L
- Danigwethil 88L
- Daniwhethl, -gwethil 88L
- dolmeg 65L
- Dor 67R; dôr 67R
- Dor Faidwen 37R, 98R
- Dor Gwalion 99R
- Dorna 67R
- Dramborleg 50R
- drio 65R
- driodweg 65R
- drogla 67R
- Dronûrin 67R
- duiling 96R
- Durinthe 96L
- ecthel 46L
- eg 29L
- Eglâ 35L
- Eglamar 52L
- Eglath 43L
- Eglobar 35L
- egrin 29L
- er 36L
- erethog 36L
- erethrin 36L
- Ermabwed 57R
- Fâ 37L
- fair 37R
- fairtha- 37R
- faith 37R
- Falmon 37L
- fam 37L
- fêg, feg 37R

- fegrin 37R
- feng 38L
- Fentor 96L
- Fionweg 99L
- Flosibron 85R
- Fuil 38R
- funt 41L
- gach 105L
- gacha 105L
- gada- 105R
- gadh- 105L
- Gainu 34R
- gais 105L
- gaista- 105L
- gala 44L
- Galmir 44L
- galt 106L
- gand 32R
- gantha 106L
- Gar Lossion 51R
- Garioth 32R
- gath 32R, 105L; gath- 105R
- gav- 105R
- Geluim 106L
- ger 36L, 105R
- Gil 92R
- Gilim 90L
- Gilthauran 103L
- Gilweth 42L, 42R, 92R
- Githiel 43R
- Githil 43R
- glaim 44L
- glais 55L
- Glamhoth 41L, 85L
- glarosta 30L
- glartha 30L
- glastrin 30L
- Glend 53L
- glenn 53L
- gliri 104R
- glis 55L, 104R
- glôr 51R
- Glorfalc 38R
- Glorund 96L
- Glorvent 101L
- go- 106R
- gobos 47R
- golda 67L
- goldobar 67L
- goldomar 67L
- Goldothrim 85L
- Goldriel 67L
- golma 67R
- golod 106R
- gomol 64L
- gomul 64L
- gon- 106R
- Gondolin 70L
- Gor 67R
- Goros 48L
- goth (godh-) 48L
- Goth, goth 48L
- Gothmog 48L
- grand 102R, 103L
- grann 103L
- graug 32R
- grim 32R
- grimri 32R
- -grintha 48R
- grôg 32R
- gul- 97L
- Gulma 97R
- gulta- 97L
- gultha- 97R
- gung 98L
- Gunglont 98L
- gur 104R
- gûri 104R
- gurmîr 61R, 104R
- Gurtholfin 41R, 81R, 104R
- gurthu 104R
- gwadh- 60R, 63R, 102R
- gwal- 103L
- Gwala 99R
- Gwalien 99R
- Gwalon 99R
- gwalt 99R
- Gwalthir 99R
- Gwann 100L
- [Gwann]win 100L
- Gwannuin 100L
- Gwanweg 58R
- gwar- 76R, 102R, 103L
- Gwâr 48L

- Gwarbilin 104L
- gwarth 104R
- gwast 63R
- gwath- 102R
- gwed 103L
- gwedh- 103L
- Gwedhiling 103R
- Gwendeling 103R
- gwennin 103R
- gwent 103L
- gwer- 103R
- Gwerlum 103R, 104L
- Gwî 100R
- Gwifanthor 100R
- gwil- 104L
- gwing 104L
- gwiniel 77R
- gwinweth 77R
- Gwithil (i-Durinthi) 96L
- gwor 104R
- hanna 41L
- Hanthang 81R
- hath- 33L
- heb- 40L
- hilm 40R
- hiltha 40R
- hîr 40L
- hoth 41L
- i-Band-gulwin 72L
- idhrin 43L
- Idhru 43L
- Idril 43L, 91L
- i-Durinthi 96L
- Ifon Cîmir 72L
- Ilador 42L
- ilberan (Gnomish?) 42L
- ilbrant, Ilbrant 42L
- Ilon 42L
- Im 43R
- im 43R
- Inweg 43R
- Inwithiel 43R
- ior 35L
- Ioringli 35L
- ista- 43L
- i-Thlossibin 85R
- laboth 51L
- ladin 50R
- laigos 52R
- lass 51R, 56L
- laud 57L
- leg, lêg 50R
- lim 32R; lim, -lim 53R
- limp 54R
- lisc 55L
- lisg 55L
- lochtha- 55L
- lôs, Lôs 56L
- Lûrien 56L
- ma 57R
- Magorn 58L
- magrintha 60R
- Magron 58L
- Magron Magrintha 58L
- mal 64L; mal- 63R, 64L
- Malmaurion 69R
- malogrintha 48R
- malon 64L
- Man Famfir 58R
- Manweg 58R
- mar- 63R
- maron 63R
- maros 63R
- mart 63R, 64L
- mas- 63R
- mast 64L
- math- 59R, 63R; math 63R
- mathrin 63R
- Mechos 60R
- Mechothli 60R
- Minethlos 61R
- mirofor 104R
- môl 64L
- mord 62R
- mort 60L, 62R
- Morwinthi 63L
- mul 63R
- Nantathrin 90L
- nath 64L
- nien, nienn 68R
- nien, nienn 69L
- nimp 66R
- nîn 68R, 69L
- ninconin 69L

- nio 65L
- nios 65L
- Niothluimi 65L
- nôl 67L
- ochlad 71L
- odrum 32R
- Ôli 34L
- ôr 32L
- -oran 102R, 103L
- Orcin 85L
- Orma 71L
- os 71L
- oss 41L, 71L
- ost 41L
- Otha 37L, 70L
- pand 72L
- piog 74L
- râg 32R
- ram 78R
- rantha 42L
- raug 32R
- raug 32R
- redh- 79R
- rest 79R
- resta- 79R
- reth- 79R
- rôma 78R
- Rothbarin 96L
- Rothwarin 80R
- sanc 85L
- Sangair 81R
- saulmoth 86R
- Silma 83R
- Simfi 85R
- Solmoth 86R
- Talceleb 88R, 91L
- tar- 89L
- tarog 89R
- Taruithorn 89L
- tegli 91L
- teglos 90R
- Teluimaithor 90R
- teth 92L
- thanc 85L
- Thlosibron 85R
- Thlosibwi 85R
- Thorndor 86L
- Thornodor 86L
- Thronodor 86L
- Tifil 90L
- Tilio (ô) 92L, 92R
- Tinfang 92L
- Tinfing 104L
- Tol-Erethrin 94L
- tor 89L
- tra- 89L
- trôn 89L
- tû 96R
- Tulcus (-os) 95L
- tulga- 95L
- uch 98R
- Udum 99L
- uduvna 99L
- uin 104L
- ulm 97L
- ulug 55R, 97R
- Ungoliont 98L
- Ungweliont 98L
- -uran 103L
- Urwedhin 98R
- Urwin 98R
- usb 98R
- usc 98R
- usfeg 37R
- usg 98R
- -vran 103L
- -vron 103L
- wadha- 63R

Autres langages

Le mot *Aryador* dans 32R est Ilkorin, le mot *Habbanan* dans 39R est censé être "Teleatka" (ou "Teleakta", 32R), et le mot *felpa* dans 38L est censé être "Solosimpe". Ce dernier est aussi inclus dans la liste Qenya ci-dessus, puisqu'il peut être supposé qu'il fut emprunté au Solosimpe.